

DIE REGIONALE

Zeitung für die Gemeinden Birstein + Brachtal
Kefenrod-Helfersdorf, Hitzkirchen, Burgbracht
Radmühl • Schönhof

Amtliches Verkündigungsorgan
der Gemeinden
Brachtal + Birstein

32. Jahrgang • Nr. 1576
48. KW / 28.11.2025

Freitag, 28.11.2025

Christmas, Church & Chillout – Ein musikalischer Start in die Adventszeit

Besinnlich, musikalisch und zugleich entspannt – so beginnt in Birstein die Adventszeit heute ab 20 Uhr mit einem besonderen Abend voller Musik, Gemeinschaft und vorweihnachtlicher Atmosphäre, wenn es wieder heißt: „Christmas, Church & Chillout“. Das stimmungsvolle Konzert in der festlich geschmückten evangelischen Kirche Birstein bietet eine abwechslungsreiche musikalische Mischung aus klassischem Chorgesang, weihnachtlichen Melodien und modernen Klängen.

Nach dem Konzert ist der Abend noch lange nicht vorbei: Beim anschließenden „Chill-Out“, ab ca. 22 Uhr, im Evangelischen Gemeindehaus können die Gäste in gemütlicher Atmosphäre den Tag ausklingen lassen. Für entspannte Live-Musik sorgt Melly Sauer, die mit gefühlvollen Songs den passenden musikalischen Rahmen für den geselligen Ausklang schafft.

Auch für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt: Neben Kalt- und duftenden Heißgetränken gibt es Brezeln und Hot Dogs – ideal, um bei anregenden Gesprächen, Musik und guter Laune den Start in die Adventszeit zu feiern.

Mit „Christmas, Church & Chillout“ schafft die Wilde Kultur Birstein einen Abend, der Musik, Besinnlichkeit und Begegnung auf wunderbare Weise verbindet – ein Ereignis, das Herz, Ohr und Gaumen gleichermaßen erfreut und den perfekten Auftakt in die schönste Zeit des Jahres bietet.

Musikalische Darbietungen, Adventskränze und Leckereien

Die Grundschule Brachtal lädt für Freitag, den 28.11.2025 von 16.00 -18.30 Uhr zu ihrem 16. Weihnachtsmarkt ein. Die Besucher erwartet ein adventlicher Budenzauber der besonderen Art. Die Kinder haben einiges vorbereitet. Sie erfreuen die Besucher nicht nur mit musikalischen Darbietungen, sondern auch mit Basteleien, die käuflich erworben werden können. Pünktlich zum Advent werden auch Kränze und Gestecke sowie von Eltern gespendete Dekoartikel, die das Heim weihnachtlich erstrahlen lassen, im Angebot sein. Auf dem Grill warten leckere Köstlichkeiten sowie Plätzchen und Waffeln. Zum Aufwärmen gibt es auch heiße Getränke oder Chili con carne. Der Erlös des Weihnachtsmarkts kommt den Schulkindern zugute. Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Samstag, 29.11.2025

Adventsmarkt an der Friedenskirche

Heute findet der Adventsmarkt rund um die Friedenskirche in Schlierbach statt. Wir starten am Nachmittag um 15.00 Uhr mit Kaffee und Kuchen, selbstgebackenen Plätzchen, Crepés und heißen Waffeln. Natürlich gibt es auch deftige Speisen wie Bratwürstchen, Gemüsesuppe, Schmalzbrote. Da ist sicherlich für jeden etwas dabei. Ihren Wunschzettel können die Kinder an dem „Wünschebaum“ anbringen. Der Musikverein wird um 16.00 Uhr das Publikum mit weihnachtlichen Klängen begeistern. Bei Anbruch der Dämmerung wird ein Engel die Kinder mit einem kleinen Präsent überraschen. In den Abendstunden wird die Kirche wieder rundum beleuchtet und sorgt für eine adventliche Stimmung. Mit heißem Glühwein, egal ob rot oder weiß, Met, selbstgebackenem Apfelwein, warme Cocktails, Tee oder Saft können Sie sich gerne aufwärmen. Bei einer Tombola dürfen Sie zwischendurch ihr Glück versuchen. An zahlreichen Ständen werden handgearbeitete Weih-

nachtsdekorationen, Kerzen, Liköre, Schmuck, Karten und weitere Kreationen angeboten. Falls Sie noch ein Weihnachtsgeschenk suchen, werden Sie hier bestimmt etwas finden. Der Förderkreis Friedenskirche freut sich auf ihren Besuch.

Weihnachtsmarkt Birstein 2025

Am 30.11. von 12-18 Uhr findet der Birsteiner Weihnachtsmarkt 2025 statt. Wie im letzten Jahr wird er im Gemeindehaus und um die evangelische Kirche in Birstein aufgebaut. Alle Bürger und Freunde des Weihnachtsmarktes aller Birsteiner Ortsteile sind selbstverständlich sehr herzlich eingeladen, ein paar schöne Stunden mit uns zu verbringen. Unter anderem wird sich auch in diesem Jahr der Nikolaus auf Gedichte freuen und das sicherlich auch belohnen. Weihnachtskrippen, Liköre, Wunschzettelbaum, Chöre, Posaunen, Trompeten, Trommeln und andere Musikattraktionen, Kaffee und Kuchen, Figuren, Kerzen, Weihnachtsgestecke, Adventskränze, Glühwein, Waffeln und vieles mehr warten auf Ihren Besuch.

Adventszauber Burgbracht

Am 29.11.2025 ab 17:00 Uhr findet am DGH Burgbracht der 3. Adventszauber der Dorfgemeinschaft Burgbracht e.V. statt. Wir freuen uns auf viele Besucher, die schöne Stunden bei diversen Heiß- und Kaltgetränken, Herzhaftem vom Grill, ofenfrischem Flammkuchen und weiteren Leckereien verbringen wollen. Es ist auch wieder ein Zelt vorhanden. Zudem gibt es wieder die Möglichkeit Schönes und Leckeres zu erstehen und das ein oder andere individuelle Geschenk oder Dekoobjekt für die Weihnachtszeit zu finden.

Seniorenfeier Wüstwillenroth 2025

Die diesjährige Seniorenfeier findet am Samstag, den 29.11.2025 ab 14.00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus in Wüstwillenroth statt. Alle Einwohner ab dem 60. Lebensjahr sind recht herzlich eingeladen. Für das leibliche Wohl ist wie immer bestens gesorgt. Auf einen schönen Nachmittag freut sich der Frauenkreis Wüstwillenroth.

Adventsingens im Schlosshof Birstein

Am Samstag, den 29. November 2025, lädt der Kooperationsraum „Südlicher Vogelberg“ alle Bürgerinnen und Bürger herzlich zum Adventsingens in den Schlosshof Birstein ein. Beginn ist um 16:00 Uhr. Gemeinsam wollen wir die Adventszeit musikalisch einläuten und uns auf die festlichen Tage einstellen. Für stimmungsvolle Atmosphäre, weihnachtliche Klänge und ein geselliges Miteinander ist gesorgt. Kommen Sie vorbei, bringen Sie Familie und Freunde mit und genießen Sie den Beginn der schönsten Zeit des Jahres. Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Dreimann rocken im Hotzenplotz

Am 29.11.2025 kommt noch dieses Jahr wieder eine Band zum Dartclub ins Vereinsheim nach Lichenroth. Wir freuen uns „Dreimann“ bei uns begrüßen zu dürfen. „Dreimann“ ist eine Rockband in klassischer Besetzung – Gitarre, Bass und Drums. Was braucht man mehr um zünftigen Rock mit Schmackes und Dampf zu produzieren? Nix! Sie schreiben Songs, die sie selbst gerne hören und leugnen dabei ihre musikalischen Wurzeln nicht. Lasst uns zusammen unser Vereinsheim in Lichenroth rocken. Einlass ab 20 Uhr / Livemusik ab 21 Uhr / Eintritt 5,-.

Sonntag, 30.11.2025

Weihnachtsmarkt Birstein 2025

Am 30.11. von 12-18 Uhr findet der Birsteiner Weihnachtsmarkt 2025 statt. Wie im letzten Jahr wird er im Gemeindehaus und um die evangelische Kirche in Birstein aufgebaut. Genießen Sie die gemütliche Atmosphäre im alten Birsteiner Ortskern, viele Leckereien und Getränke und kaufen Sie kleine Mitbringsel ein.

BLACK DAYS

NUR
AM 28.11. +
29.11.2025

20%

RABATT AUF DEINEN EINKAUF *

IN ALLEN BAUZENTREN

FREITAG 7 - 19 UHR

SAMSTAG 8 - 17 UHR

*Gültig am Fr, 28.11. und Sa, 29.11.2025. Gilt nicht für Angebote oder bereits reduzierte Ware, Bücher, Pakete, Paletten, Gas, Brennstoffe, Treibstoffe, Pfand, DNP/DIP-Artikel, Mieten, Zeitschriften, Gutscheine und Frachten. Nicht mit anderen Rabattaktionen kombinierbar. Abgabe nur in handelsüblichen Mengen. Eine nachträgliche Rabattgewährung ist ausgeschlossen.

EICHHORN

Baustoffe & Transport | Heimwerken | Tier & Garten

ANGERSBACH

Am Sportplatz 2
36367 Angersbach
Tel.: (0 66 41) 96 70 0

BIRSTEIN

Lauterbacher Str. 40
63633 Birstein
Tel.: (0 60 54) 91 20 0

GEDERN

Am alten Bahnhof 2-4
63688 Gedern
Tel.: (0 60 45) 95 24 70

BÜDINGEN

An der Kleibscheibe
4-6 63654 Büdingen
Tel.: (0 60 42) 96 32 0

GLAUBURG

Gauburger Str. 43a
63695 Glauburg-Stockheim
Tel.: (0 60 41) 80 06 0

LICH

Am Schwönenses 11a
35423 Lich
Tel.: (0 64 04) 20 51 80

**ÖFFNUNGSZEITEN
IN ALLEN MÄRKTEN** Mo. - Fr. 7:00 bis 19:00 Uhr
Sa. 8:00 bis 17:00 Uhr

www.eichhorn.de

 www.instagram.com/eichhorn_ag
 www.facebook.com/EichhornAG

Eichhorn AG | Sitz der Gesellschaft: Lauterbacher Str. 40 | 63633 Birstein | Handelsregister-Nr. 13081 | Amtsgericht Hanau

Christmas, Church & Chillout – Ein musikalischer Start in die Adventszeit

Besinnlich, musikalisch und zugleich entspannt – so beginnt in Birstein die Adventszeit am Freitag, **den 28. November, ab 20 Uhr** mit einem besonderen Abend voller Musik, Gemeinschaft und vorweihnachtlicher Atmosphäre, wenn es wieder heißt: „**Christmas, Church & Chillout**“. Mit dabei sind die Chorgemeinschaft Erlensee mit ihrem PopCHORn, der Musikverein Brachtthal, der blinde und autistisch veranlagte Berliner Pianist Marvin Völker, der seit vielen Jahren bei CCC dabei ist und sich in die Herzen der Zuschauer gespielt hat, sowie der gemischte Chor und Männerchor der Liedertafel und der Männergesangsverein Frohsinn Lichenroth. Zudem dürfen sich die Besucher auf Leandra Romy freuen, die mit ihrer Stimme für emotionale Momente sorgen wird. Auch die Musikschule Ars Nova ist mit mehreren jungen Talenten vertreten: Ava Nickels, David Angerbach und Christine Angerbach zeigen ihr Können und bringen frische, musikalische Akzente in das Programm. Durch den Abend führt Manuel Peters, der mit Witz, Charme und einem guten Gespür für Zwischentöne durch das Programm begleitet. Mit „Christmas, Church & Chillout“ schafft die Wilde Kultur Birstein einen Abend, der Musik, Besinnlichkeit und Begegnung auf wunderbare Weise verbindet – ein Ereignis, das Herz, Ohr und Gaumen gleichermaßen erfreut und den perfekten Auftakt in die schönste Zeit des Jahres bietet.

Karnevalsfreunde Hitzkirchen-Helfersdorf

Endlich ist es wieder soweit – die närrische Zeit steht vor der Tür! Der **Kartenvorverkauf** für unsere **Fremdensitzungen** startet am **Sonntag, den 30. November 2025 ab 16:00 Uhr in der Feuerwehr Holzwich, Wiesenweg 1, 63699 Kefenrod-Helfersdorf.**

Die Termine für die Sitzungen: **Fremdensitzung I: Freitag, 16. Januar 2026 • Fremdensitzung II: Samstag, 17. Januar 2026**

Eintrittspreis: 10 € pro Karte • Maximal 10 Karten pro Person

Kommt vorbei, sichert euch eure Plätze und startet mit uns in die Kampagne 2025/2026 – Lachen, Spaß und gute Laune garantiert! Euer Vorstand der Karnevalsfreunde Hitzkirchen-Helfersdorf

Brachttaler Familienweihnachtsmarkt

Der Familienweihnachtsmarkt findet am Samstag, den 06.12. in Hellsstein an der "Alten Schule" statt und wird um 16 Uhr eröffnet. Freut euch auf musikalische Untermalung des Musikvereins und natürlich auf den Nikolaus. Schlendert gemeinsam über den Markt und kauft Weihnachtsdeko, Plätzchen oder andere schöne selbstgemachte Sachen. Für den kleinen und großen Hunger gibt es neben Bratwurst, Champignons, Flammkuchen und Chili con Carne auch etwas für den süßen Zahn und natürlich heiße und kalte Getränke. Lasst euch von dem tollen Angebot in Weihnachtsstimmung bringen.

Winterzauber in Oberreichenbach

Am Samstag, 06.12.25 findet ab 16:00 Uhr am Dorfhaus in Oberreichenbach ein kleiner, weihnachtlicher Winterzauber statt. Für Essen und Trinken ist mit Glühwein, Jacky Punsch, Waffeln, Bratwurst und Chili con Carne gesorgt. Es gibt außerdem Stände mit Dekorationsartikeln und Strickwaren die auf Euren Besuch warten. Auch gibt es in diesem Jahr eine Tombola - veranstaltet von den Dorfkindern.

Die Oberreichenbacher Vereine laden hierzu herzlich ein und freuen sich auf Euer Kommen.

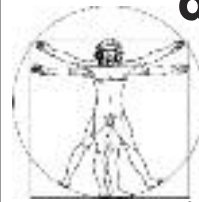
Weihnachtsmarkt in Lichenroth

Am 6. Dezember laden wir herzlich zu unserem gemütlichen Weihnachtsmarkt ein. Freut euch ab 11 Uhr auf tolle, handwerkliche Stände und eine Tombola im DGH.

Ab 12 Uhr gibt es leckeres Essen und Getränke sowie Kaffee und Kuchen ab 14 Uhr. Allerlei warme und kalte Getränke, Gyros, Pommes, Pilzpfanne, Bratwürstchen, Gulaschsuppe, Waffeln und Crepes warten auf euch.

Als besonderes Highlight besucht der Nikolaus um 17 Uhr unsere kleinen und großen Gäste in der Kirche und draußen werden wieder die toll beleuchteten Traktoren zu sehen sein. Alle teilnehmenden Vereine freuen sich auf einen schönen Tag mit euch.

WIR MACHEN URLAUB ab 12.12.2025



Vertretung übernimmt die
Praxis Birkenberger.

Der reguläre Praxisbetrieb
beginnt am 05.01.2026.

Am 29.12. und 30.12.25 informiert Sie
der Anrufbeantworter über den Notdienst.

*Wir wünschen allen Freunden,
Bekannten und Patienten ein
gesegnetes Weihnachtsfest und ein gutes
und gesundes neues Jahr 2026.*



**Dr. Dietmar Schultheis
und sein Team**

Weihnachtsmarkt in Hitzkirchen

Am Samstag, den 06.12.2025, findet in Hitzkirchen rund um die Kirche der Weihnachtsmarkt statt. Dazu lädt die Vereinsgemeinschaft Hitzkirchen-Helfersdorf recht herzlich ein. Ab 15.00 Uhr werden im Gemeindehaus Kaffee und Kuchen und andere kleine Köstlichkeiten angeboten. Die weihnachtlich geschmückten Buden hinter der Kirche laden zum Einkaufen, Essen, Trinken und Verweilen ein. Um 18.00 Uhr gibt es eine Andacht in der Kirche und im Anschluss kommt der Nikolaus. Der Weihnachtsmarkt endet um 23.00 Uhr.

Weihnachtszauber in Udenhain am 7.12.

Am ersten Sonntag im Dezember wird es weihnachtlich rund um das Gemeindehaus unterhalb der Martinskirche. Die „Genusszeit Schmidt“ verwöhnt den Gaumen mit kulinarischen Gerichten. Es werden verschiedenen Würstdelikatessen vom Grill angeboten und auch die Vegetarier können sich auf Gaumenfreuden freuen. Für den Durst werden diverse Kalt- und Warmgetränke angeboten, so dass das Warten auf das Eintreffen des Weihnachtsmannes der FFW Udenhain wie im Fluge vergeht. Der Weihnachtsmann legt auch in diesem Jahr wieder einen Zwischenstopp auf seiner Reise bei uns in Udenhain ein und hat für jedes Kind eine schokoladige Überraschung dabei. Natürlich freut sich der Weihnachtsmann über viele strahlende Kinderaugen und Lachen, aber auch gemalte Bilder und aufgesagte Gedichte erfreuen ihn.

„GeminU e.V.“ verkauft an diesem Sonntag vor Ort Christbäume in unterschiedlichen Größen. Der Erlös des Christbaumverkaufes kommt der Feuerwehr Udenhain zu Gute, die ein neues Fahrzeug benötigt. Über zahlreiche Gäste aus Nah und Fern freuen sich der Weihnachtsmann, die Genusszeit Schmidt, GeminU e.V. und die Feuerwehr Udenhain.

Weihnachtsbaumverkauf

Achtung --zum Selbstschneiden--

Hetttersroth zum Matzenborn
Den Hinweisschildern folgen

Sa. 13.12.2025

10:00 – 16:00 Uhr



Verkauf ab Hof

Ab 06.12.

Di. – Sa.

10:00 – 16:00 Uhr

Fam. Kaufmann

Oberdorfstraße 20

63699 Kefenrod - Hitzkirchen

Tel.: 01752539079, 06054/900234



Busreisen • Vereinsfahrten • Clubfahrten • Linienfahrten • Mietverkehr
Mietwagen • **Flughafentransfers** • Privatfahrten
Krankenfahrten sitzend ohne Sanitätspersonal

Weitere Informationen über www.merth-reisen.de
Tel. 06054-900 690 • Fax 06054-900 692
Mail merth-reisen@t-online.de

Themencafé Udenhain

Einladung zur Weihnachtsfeier im Themencafé. Diese wird am Mittwoch, dem 10. Dezember 2025, ab 15.00 Uhr im Evangelischen Gemeindehaus in Udenhain sein. Das Team vom Themencafé hofft wieder auf einen regen Zuspruch seiner Senioren.

Liedertafel Birstein

Chorproben: Dienstag, den 02. Dezember 2025 Frauenchor ab 19:00 Uhr bis 20:30 Uhr, Männerchor ab 20:30 Uhr bis 22:00 Uhr

Auftritt: Die Liedertafel Birstein singt mit dem gemischten Chor am Freitag, dem 28. November 2025 beim „Christmas, Church & Chillout“ in der evangelischen Kirche Birstein. Beginn ist um 20:00 Uhr. Bitte die Infos in der letzten Chorprobe beachten (Ansingern, Treffpunkt usw.). Wir wünschen allen viel Erfolg.

Weihnachtsmarkt: Die Liedertafel nimmt wieder, wie in den Jahren zuvor, am diesjährigen Weihnachtsmarkt vom 29. und 30. November 2025 teil. Unser Stand wird im evangelischen Gemeindehaus aufgebaut und wir bieten an: Waffel, Glühwein und Kinderpunsch. Wir freuen uns auf viele Besucher, wünschen uns allen eine schöne Zeit und bedanken uns bei allen Helferinnen und Helfern, die zum Gelingen des Weihnachtsmarktes beitragen.

Plan für Frauen- und Männerchor zu den Adventskonzerten:

1. Generalprobe am Freitag, dem 05. Dezember 2025 ab 19:00 Uhr in der evangelischen Kirche Birstein gemeinsam mit Leisenwald
2. Erstes Adventskonzert am Samstag, dem 06. Dezember 2025 ab 19:00 Uhr in der evangelischen Kirche Birstein
3. Zweites Adventskonzert am Sonntag, dem 07. Dezember 2025 ab 18:00 Uhr in der evangelischen Kirche Spielberg

Gemeinsame Adventskonzerte der Liedertafel Birstein und des Liederschwarmes Leisenwald: Herzliche Einladung an alle Bürgerinnen und Bürger zu den Adventskonzerten der Liedertafel Birstein, dem Liederschwarm Leisenwald und weiteren Mitwirkenden. Das erste Adventskonzert findet am Samstag, dem **06. Dezember 2025** in der evangelischen Kirche Birstein statt. Beginn ist um 19:00 Uhr. Das zweite Adventskonzert findet am Sonntag, dem **07. Dezember 2025** in der evangelischen Kirche Spielberg statt. Beginn ist um 18:00 Uhr. Wir wollen Euch mit unseren Liedvorträgen in vorweihnachtliche Stimmung versetzen und wünschen uns allen einen schönen Abend. Der Eintritt zu beiden Konzerten ist frei.

Der Nikolaus kommt zum SV Sotzbach

Auch in diesem Jahr kommt der Nikolaus zu uns ins Sportlerheim. Am Samstag, 06. Dezember 2025 von 15:00 - 18:00 Uhr. Um die Wartezeit auf den Nikolaus etwas zu verkürzen, möchten wir mit Euch Teelichthalter und Weihnachtsbaumanhänger aus Salzteig basteln. Alle Kinder, Eltern, Großeltern und Freunde sind herzlich eingeladen, sich bei Kinderpunsch, Glühwein und gemeinsamen Singen eine kleine weihnachtliche Auszeit zu gönnen.

Bringt bitte Eure Tasse für Kinder-Punsch und Glühwein mit. Die Päckchen könnt ihr am Montag, 01.12.2025 oder Dienstag, 02.12.2025 ab 17:00 Uhr, mit einem kleinen Text über Euer Kind, zu Corina Kleinschmidt bringen. (Breuelweg 9a, 63633 Birstein – Untersotzbach / Tel.: 0170-2735539)

Landfrauenverein Fischborn

Nächste Termine: Die Landfrauen laden ein:

Unsere Kids zum Nikolaus am **06.12.2025** diesmal ins **Feuerwehrgereätehaus** - wir wollen basteln und auf den Nikolaus warten. Beginn ist um 16.00 Uhr, Päckchen können mitgebracht werden.

Unsere Senioren zum **Adventsnachmittag am 10.12.2025** - bitte beachten **Terminänderung** - ins Feuerwehrgereätehaus, Beginn um 14.00 Uhr

Advents-/Seniorenachmittag in Untersotzbach

Die Landfrauen Untersotzbach und der Kirchenchor Obersotzbach laden am **2. Advent - Sonntag, den 7.12.2025 ab 14.00 Uhr** - recht herzlich zu einem Adventsnachmittag ins DGH Untersotzbach ein.

Wir beginnen mit einem Gottesdienst, der vom Kirchenchor begleitet wird. Im Anschluss ist die ganze Gemeinde eingeladen, eine gemütliche Zeit bei Kaffee und Kuchen und guter Unterhaltung zu verbringen.

Die Landfrauen und der Kirchenchor freuen sich auf Euer Kommen.

Gemeinsame Weihnachtsfeier der Streiberger Landfrauen und Feuerwehr

Die Vorstände der Landfrauen und der Feuerwehr laden herzliche alle Mitglieder mit ihren Partnerinnen und Partnern zu alljährlichen, gemeinsamen Weihnachtsfeier ein. **Wann: Samstag, den 29. November 2025 ab 18:30 Uhr • Wo: in und um das adventlich geschmückte DGH Streiberg.** Wer möchte, kann uns mit einer Spende in Form von Fingerfood, Salaten oder Waffelteig unterstützen. Anmeldungen hierzu nimmt Helmi Weber (Tel. 2304) entgegen. Wir freuen uns mit Euch ein paar adventlichen Stunden in gemütlicher Runde verbringen zu können.

Geschichtsverein Birstein

Liebe Mitglieder des Geschichtsvereins, hiermit lade ich Euch alle zur ordentlichen Jahreshauptversammlung 2025 ein. Termin: Montag, 08. Dezember 2025 • Beginn: 19 Uhr statt. • Ort: Kulturkeller Birstein Gäste sind willkommen.

Tagesordnung: 1. Eröffnung und Begrüßung • 2. Bericht des Vorstandes • 3. Kassenbericht • 4. Kassenprüfungsbericht • 5. Entlastung des Vorstandes • 6. Wahl der Kassenprüfer • 7. Aussprache und Verschiedenes Gäste sind willkommen. Gruß, Karl Herchenröther

Vogelschutzverein Fischborn e.V.

Jahreshauptversammlung des Vogelschutzvereins Fischborn e.V.

Liebe Mitglieder, der Vorstand des Vogelschutzvereins Fischborn e.V. lädt auf diesem Wege alle Mitglieder zu seiner Jahreshauptversammlung für **Sonntag, den 14. Dezember 2025, 15.00 Uhr** ins Vogelschutzlehrheim Fischborn ein. Wir würden uns freuen, wenn wir wieder einen guten Besuch verzeichnen könnten.

Tagesordnung wie folgt: 1. Eröffnung und Begrüßung • 2. Gedenken der Verstorbenen • 3. Tätigkeitsbericht des Vorstandes • 4. Kassenbericht des Vorstandes (Rechner) • 5. Aussprache zu 3. und 4. • 6. Bericht der Kassenprüfer • 7. Entlastung des Vorstandes • 8. Wahl der Kassenprüfer • 9. Ehrungen • 10. Verschiedenes

Nach dem offiziellen Teil wollen wir Kaffee trinken, Kuchen und Stollen essen sowie gemütlich beisammen sein am Adventssonntag.

Für den Vorstand, Gez. Michael Volz, Vorsitzender

Lebendiger Adventskalender in Sotzbach

Am Montag, den 01. Dezember 2025 ist es so weit, das erste Türchen unseres lebendigen Adventskalenders öffnet sich. Alle sind eingeladen, sich an jedem zweiten Tag ab 17 Uhr beim jeweiligen Türchen zu treffen. Gemeinsam wollen wir uns die Zeit bis Weihnachten bei Glühwein, Punsch und netten Gesprächen verkürzen. Denkt an eure Tassen! ;-)

Wir sehen uns am: Montag, 01.12.25 bei Fam. Reifschneider (Breuelweg 6) • Mittwoch, 03.12.25 bei Fam. Oestreich (Waldschulstr. 1) • Freitag, 05.12.25 im Kirchgarten Untersotzbach • Sonntag, 07.12.25 bei Fam. Weber (Zur Dornhecke 4) • Dienstag, 09.12.25 bei Fam. Löffler (Fuldaer Str. 10) • Donnerstag, 11.12.25 bei Fam. Böcher/Hoche (Forsthausstr. 10) • Samstag, 13.12.25 bei Fam. Greb (Fuldaer Str. 12)

Gesangverein „Einigkeit“ 1986 Udenhain

Gesangstunde ist jeden Donnerstag, um 20.00 Uhr. Der Gemischte Chor würde sich über neue Sängerinnen und Sänger sehr freuen.

Faschingsitzung Wüstwillenroth

Am 11.11. begann wieder das närrische Treiben. Auch wir stecken schon mitten in den Vorbereitungen für unsere Faschingsitzung am 31.01.2026. Alle, die gerne etwas aufführen möchten, melden sich bitte bei Matthias Haas oder Martin Alt. Das erste Treffen findet am **08.12.2025** im DGH um 19:00 Uhr statt. Der Vorverkauf startet bei den bekannten Vorverkaufsstellen ab den 01.12.2025. Wir freuen uns auf eine großartige Veranstaltung. Eure Feuerwehr Wüstwillenroth

Kulturkeller Birstein

Am **13. Dezember** verspricht die **Kulturkeller-Hausband** einen Abend voller klanglicher Vielfalt. Das Publikum kann ein Programm zwischen Jazz, Soul und Singer-Songwriter-Elementen mit modernen Arrangements erwarten. Die Hausband setzt sich zusammen aus den Birsteinern Leandra Romy, die Frontfrau der Band ist, dem Bassisten Jochen Flach und dem Keyboarder Klaus Roskoni, aber auch neue Bandmitglieder werden sich an diesem Abend zu ersten Mal dem Publikum präsentieren. Wie immer öffnet der Kulturkeller um 19.30 Uhr seine Türen und um 20:00 Uhr beginnt dann das Programm. Weitere Info gibt es unter Kulturkeller.org

„Bis zum letzten Zug“

Ein Abend voller Krimi, Comedy und Chaos. Wenn im Gasthaus Zum Alten Hofhaus am Montag, **den 29. Dezember 2025**, die Gäste ihr Dinner genießen, ist plötzlich nichts mehr, wie es scheint: Der Gastgeber liegt tot im Saal – und das Dinner wird zum Tatort. In der interaktiven Krimi-Comedy „Bis zum letzten Zug“ verschwimmen die Grenzen zwischen Bühne und Publikum, Spannung und Spaß, Ermittlern und Verdächtigen. Zwei Impro-Künstler schlüpfen an diesem Abend in unzählige Rollen und sorgen dafür, dass jede Vorstellung zu einem einmaligen Erlebnis wird. Mit Witz, Spontanität und jeder Menge Chaos improvisieren sie sich durch den Fall.

Die Story: Mr. Hektor Entenbi ist tot. Kaum haben sich alle von dem Schock erholt, folgt ein zweiter Todesfall. Inspektor Tinkibell tappt im Dunkeln, und so übernehmen Miss Marbel und ihr etwas überforderter Assistent Mr. Stinger. Zwischen falschen Fährten, Tarotkarten und skurrilen Geständnissen entspinnt sich ein Krimi voller unerwarteter Wendungen und komischer Momente. Neben Spannung und guter Laune kommt auch der Genuss nicht zu kurz: Im Ticketpreis inbegriffen sind ein 3-Gänge-Menü – wahlweise traditionell oder vegan – sowie ein Begrüßungsgetränk. So wird der Abend nicht nur zum kulturellen, sondern auch zum kulinarischen Highlight kurz vor dem Jahreswechsel.

Tickets gibt es ab sofort unter wikubi.de.

Kartenvorverkauf „Zwischen Feuer und Form“ startet

Die Verzauberte Bühne Brachtal bringt im November 2026 ein historisches Rock-Musical basierend auf der Geschichte der Waechtersbacher Keramik auf die Bühne. Der Kartenvorverkauf für das Stück "Zwischen Feuer & Form" startet am 30.11.2025. Wo Leidenschaft auf Porzellan trifft und Rebellion in den Brennöfen lodert, erzählt „Zwischen Feuer & Form“ die mitreißende Geschichte des jungen Chemikers und Visionärs Max Roesler. In einer Zeit, in der Macht, Klasse und Konventionen die Regeln bestimmen, wagt er den Aufbruch – für Menschlichkeit, für Kunst, für Gerechtigkeit. Zwischen Glut und Glasur, Liebe und Verlust, entsteht ein musikalisches Feuerwerk aus Rock-Hymnen, Emotionen und Geschichte. Mit Songs von AC/DC, Bon Jovi und vielen mehr entfacht die Verzauberte Bühne Brachtal ein Stück Zeitgeschichte.



Ein Musical über Mut, Moral und die Magie der Keramik. Weil wahre Veränderung nicht in den Köpfen beginnt – sondern im Herzen. Die Tickets zum Musical gibt es unter www.eventfrog.de/zfuf-brachtal oder über den QR Code

Weihnachtsbäume

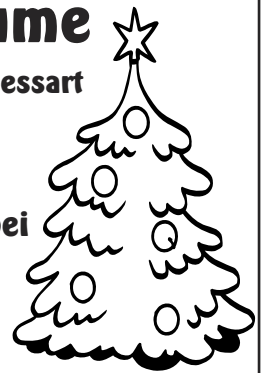
frisch geschlagen aus dem Spessart
**NORMANN, FICHTEN,
BLAUTANNEN**

Verkauf ab **29. November** bei

HELMUT KNEIPP

Birstein-Unterreichenbach

Tel. 06054 / 1078



„Gaurer und Schurken im Narrensaal, Spione und Agenten feiern Karneval“

Unsere Sitzungstermine für 2026:

24.01.2026 1. Kostümsitzung, Beginn: 19.31 Uhr

25.01.2026 Kindersitzung, Beginn: 15.11 Uhr

31.01.2026 Karnevalissimo – Narrenbeats & Dance, Beginn: 20.11 Uhr
Tanz und Gesang - den ganzen Abend lang

Die Veranstaltungen finden im Dorfgemeinschaftshaus Schlierbach statt. Karten können bei T. Georg unter 0173- 9225960 oder per WhatsApp bestellt werden.

Alle Jahre wieder: musikalischer Auftakt der Weihnachtszeit Musikverein Brachtal e.V. lädt zum Adventskonzert ein

Das Adventskonzert des Musikverein Brachtal e.V. gehört seit vielen Jahren zu den festen Traditionen, die die Vorweihnachtszeit besonders stimmungsvoll machen. Auch in diesem Jahr lädt der Musikverein herzlich zum Adventskonzert in der evangelischen Kirche Spielberg ein. Am 21. Dezember 2025 ab 16 Uhr erwartet die Gäste ein abwechslungsreiches Programm aus besinnlichen Stücken und klassischen Weihnachtsmelodien. Neben dem Stammorchester präsentiert sich außerdem das Nachwuchsorchester des Vereins.

Am Abend des vierten Advents lädt der Musikverein dazu ein, innezuhalten und sich auf die bevorstehenden Feiertage einzustimmen. Für die Verpflegung sorgt erneut der Kirchenvorstand der Kirchengemeinde Spielberg-Waldensberg. Der Eintritt ist kostenfrei, über Spenden freuen sich Musikverein und Kirchenvorstand gleichermaßen.

Wer schon vorher Lust auf stimmige Musik hat, ist herzlich eingeladen zum "Christmas, Church & Chillout" am 28. November 2025 um 20 Uhr in der evangelischen Kirche Birstein. Hier ist der Musikverein Brachtal wieder Teil des Programms.

Der Musikverein Brachtal e.V. freut sich darauf, mit dem Zauber der Musik die schönste Zeit des Jahres einzuläuten.



Familie Reichert • Sonnenstraße 6 • 63633 Birstein Illnhausen
Tel. 06054-17 51 • info@gasthaus-reichert.de • www.gasthaus-reichert.de

Haxenessen am 5. und 6.12.2025

Wellfleischessen am 09.01.2026

Auch zum Abholen - um Anmeldung wird gebeten!

W WENZEL GRUPPE

Containerdienst
 privat und gewerblich | **aller Art** | Abroll- & Absetzcontainer

• • Industriestrasse 3 • 63633 Birstein • •
 0171-1958489 • wenzel-gruppe.de

BAUDEKORATION

JÖRG ZAUNER
 Malermeister

Ausführung aller Innen- & Außenputze
 Vollwärmeschutz • Trockenbau
 Tapezier- & Anstricharbeiten

63636 Brachtal-Udenhain
 Tel. 06054/2915 • Fax 06054/4579933

Jagdgenossenschaft Schlierbach

Das traditionelle Jagdessen der Jagdgenossenschaft Schlierbach findet am 28.12. um 12 Uhr im „Alten Hofhaus“ in Birstein statt. Der Vorstand lädt alle Jagdgenossen und deren Partner herzlich dazu ein.

Um eine verbindliche Anmeldung (Name, Personenanzahl) wird bis zum 17.12.2025 gebeten. Anmeldung und weitere Infos bei Gert Horstmann 06053-3359 / gert@team-horstmann.de

PRILL
 Elektrotechnik

www.ELEKTROTECHNIK-PRILL.de

📍 Sandwerkstr. 18 • 63636 Brachtal
 ☎ 0174 / 92 33 00 6
 ✉ info@elektrotechnik-prill.de

KAROSSERIE- UND FAHRZEUGBAU PEPPEL
 Kefenröder Str. 9 • Gedern/Nieder-Seemen

S. Sven
 P. Peppel
 L. Lackierung
 I. Instandsetzung
 D. Design

Tel. 0160 - 78 63 421
 Mail: s.peppel@gmx.de

Termine nur nach vorheriger Vereinbarung!

www.designlack-peppel.de Besuchen Sie uns auch auf:  

Seniorenclub Brachtal

Am 20. November hatten die Senioren einen besonderen Nachmittag in der alten Schule in Hellstein.



Jessica Riemenschneider und Lena Weinand besuchten mit einigen Kindern und Spielen die Senioren, es war eine tolle Begegnung „Jung trifft Alt.“ Bei Kaffee, Kuchen, Stollen, Plätzchen und Lebkuchen wurde eifrig gespielt und gute Gespräche geführt.

Unser nächstes Treffen ist die Weihnachtsfeier im „Alt Budapest“ am Donnerstag, den 04. Dezember ab 17:00 Uhr statt. **Um Anmeldung bis 02. Dezember bei Ilona Grieb unter 06054-908717 wird gebeten.**



Rode Hahn Lichenroth

Wir vom Rode Hahn Lichenroth bedanken uns bei allen Helfern, Spendern und Gönnern des Vereins für die tatkräftige Unterstützung in diesem Jahr. Wir wünschen allen eine besinnliche Vorweihnachtszeit, frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr.



Helau es ist so weit, begonnen hat die 5. Jahreszeit. Am 14.11.2025 konnten wir unter großem Jubel und einer Riesen Narrenschar unser neues Prinzenpaar bekannt geben. Es grüßen diese Jahr vom Rode Hahn Prinzessin Mona die 1. Pflegeengel und immer eine helfende Hand, vor Jahren bei uns gelandet hier im Oberland und Prinz Timo, der 1. Feinfräsener Maler und Lackierer mit Herz und Verstand aus dem Wetterauer Land.

Am 03.01.2025 findet unser Antanzen 2026 statt im DGH Lichenroth, ab 19.00 Uhr. Auch in diesem Jahr werden Euch die Garden, Showtänze und Männerballetts ihre Tänze präsentieren und den Saal zum Kochen bringen. • Am 07.02.2025 feiert dann unser Nachwuchs bei der Kindersitzung der Kids vom Rode Hahn im DGH Lichenroth ab 14.01 Uhr. Teilweise frisch aus dem Ei geschlüpft und schon auf die Bühne gehüpft, hier gibt es wie gewohnt einen Nachmittag voller Programm, Kaffee und Kuchen sowie Köstlichkeiten aus Küche und von der Theke.

Ehrung für Ulrich Berting

Eine große Delegation des Museums- und Geschichtsvereins Brachtal begleitete den stellvertretenden Vorsitzenden Ulrich Berting ins Main-Kinzig-Forum nach Gelnhausen, wo ihm Landrat Thorsten Stolz und Christine Rädler vom Zentrum für Regionalgeschichte in einer Feierstunde die Medaille für Heimatpflege und Geschichtsforschung 2025 verliehen. Alle fanden: Uli hat es verdient!



Außer Ulrich Berting erhielten auch Monika Ruppel aus Bad Soden-Salmünster und der Heimat- und Geschichtsverein Klein-Auheim

diese Auszeichnung. Die Feierstunde wurde musikalisch von Kurt Racky mit seiner Drehleier umrahmt. Der Landrat erläuterte, dass Karl Eyerkauf 1988 diese Auszeichnung eingeführt habe, um Personen und Institutionen aus den drei Altkreisen zu ehren, die sich herausragende Verdienste um die Heimatforschung und Geschichtspflege erworben hätten. „Aus der Geschichte können wir Lehren ziehen, das ist heute wichtiger denn je“, sagte Stolz. Ulrich Berting aus Schlierbach sei 2006 dem Museums- und Geschichtsverein Brachtal beigetreten und sei seit 2007 stellvertretender Vorsitzender. Sein besonderes Interesse gelte der Waechtersbacher Keramik, einem Label, das einst Weltruhm erlangt habe. Für das Brachtal-Museum in Spielberg habe Berting einige Ausstellungen zu diesem Thema entworfen und mit gestaltet, ebenso Ausstellungskataloge und Bücher. Ebenso habe er dazu beigetragen, dass die Schlierbacher Schulchronik und die Zeichenmappe Christian Neureuthers restauriert werden konnten. Ulrich Berting habe so viel zur Erinnerungskultur in Brachtal beigetragen.

Ulrich Berting dankte für die Auszeichnung und wertete die Medaille als Zeichen gegen die Vernichtung des Kulturgutes. Als gebürtigen Schlierbacher hätten ihn die Geschehnisse in seinem Heimatort interessiert. Seit 50 Jahren beschäftige er sich mit der Geschichte der Waechtersbacher Keramik, und das sei eine große Herausforderung. Er habe für das Brachtal-Museum Ausstellungen und Kataloge konzipiert. Derzeit arbeite er an einem Buch über Ursula Fesca, das sei bereits das sechste Fachbuch des Vereins. Brachtals Bürgermeister Wolfram Zimmer dankt Berting für seinen Einsatz. Auch in die Ausgestaltung der 750-Jahr-Feier Schlierbachs sei der Verein eingebunden. Die Gemeinde unterstütze die Projekte des Vereins.



37. BIRSTEINER WEIHNACHTSMARKT

am und im Gemeindehaus an der evangelischen Kirche

Samstag

29.11.2025

17:00 Uhr - 23:00 Uhr

Sonntag

30.11.2025

12:00 Uhr - 18:00 Uhr



Brachtaler Familienweihnachtsmarkt

am 6. Dezember von 16 - 22 Uhr
Alte Schule, Hellstein

Hobbykünstlermarkt in
der Alten Schule

Bewirtung von
regionalen Vereinen

Besuch vom Nikolaus
um 17:30 Uhr

Bastelstation für Kinder
in der Alten Schule

Wir freuen uns auf euren Besuch!

Weisgerber
Kanalreinigung



Ihr zuverlässiger Ansprechpartner für

- Kanal- und Rohrreinigung
- Kanaluntersuchung
- Grubenentleerung
- Dichtheitsprüfung

63633 Birstein • Am Sportplatz 9

Tel. 06054 - 2587

E-Mail:

info@weisgerberkanalreinigung.de

www.weisgerberkanalreinigung.de

ANDREAS
LÖFFLER
Dachdeckermeister
Birsteiner Str. 3 • Kefenrod-Hitzkirchen
• Schieferarbeiten • Flachdächer • Isolierungen
• Holzschindelung • Wandverkleidungen
• Gerüstbau • Bauspenglerei
Telefon 06054/6451



SKC Sotzbach

Termine: Fitnesskurs mit Andreas jeden Montag ab 19 Uhr in der Turnhalle Birstein.

Fitnesskurs mit Anna jeden Dienstag ab 19 Uhr im DGH Untersotzbach.

Krabbelgruppe jeden Mittwoch ab 9.30 Uhr im DGH Untersotzbach.

Kinderturnen im DGH Untersotzbach jeden Mittwoch.

Eltern-Kind-Turnen von 15.15 - 16.00 Uhr

Kinderturnen ohne Eltern für Kinder bis 5 Jahre:

Kinderturnen Gruppe 1 von 16.00 - 16.45 Uhr

Kinderturnen Gruppe 2 von 16.45 - 17.30 Uhr

Kinderturnen für Kinder ab 5 Jahre:

Kinderturnen Gruppe 3 von 17.30 - 18.15 Uhr.

Infos bei Melanie Tel.: 0170/6879441

Gymnastik mit Stefan jeden Mittwoch um 18.30 Uhr im DGH Untersotzbach.

Weitere Termine: Nikolaus in Untersotzbach am 06.12.25. Am Samstag, den 06.12.25 kommt der Nikolaus nach Untersotzbach. Treffpunkt ist um 17 Uhr im Hof der Familie Reifschneider, Langgasse 1, Sotzbacher Feuerwehrscheune. (Anfahrt über Sotzbacher Kirchstr. bzw. Langgasse). Bitte kommt in wetterfester Kleidung und bringt eure Laternen mit. Wir wollen bei einem Rundgang durch Untersotzbach den Nikolaus abholen. Nach ein paar weihnachtlichen Liedern und Gedichten bekommen die Kinder ihre Geschenke. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt mit warmen und kalten Getränken sowie Würstchen und frisch gebackenen Waffeln.

PS: Die deutlich mit Namen des Kindes beschrifteten Geschenke können am Mittwoch, den 03.12. von 18.30 - 19.45 Uhr im DGH Untersotzbach abgegeben werden. Lasst uns gemeinsam den Zauber der Vorweihnachtszeit erleben!

Termine EFC Adlerauge 09

Terminänderung! Fr 28.11. Jahreshauptversammlung um 19:30 Uhr • Fr. 05.12. Stammtisch im Kikeriki Wächtersbach

Aktuelle Infos immer unter <https://efc-adlerauge-waechtersbach.jimdo-free.com>

SVB Damengymnastik

Weihnachtsfeier: Es ist wieder soweit. **Am Donnerstag, den 11.12. findet ab 19 Uhr unsere Weihnachtsfeier in der MZH Neuenschmidten** statt. Es gibt wieder unser selbst gemachtes Buffet, ein buntes Rahmenprogramm und die beliebte Tombola. Anmeldung ab sofort bei Wilma unter 0176-82396204 oder auf den Listen in unseren Kursen.

Zumba: Dienstags von 18.15 - 19.15 Uhr, mittwochs 19.30 - 20.30 Uhr, Einsteiger jederzeit möglich. Infos bei Kursleiterin Elisabeth Kreppenhofer r.kreppenhofer@t-online.de oder 0151-68551597.

Jumping: Infos und Anmeldung bei Elisabeth unter 0151-68551597 oder r.kreppenhofer@t-online.de.

Fitness für Junggebliebene: Wer aktiv älter werden möchte, kann sich der aufgeschlossenen Gruppe fideler Seniorinnen und Senioren, die zwischen ca. 50 und 90 Jahre alt sind, gerne anschließen. Dienstags, In der Alten Schule in Hellstein von 10:00 - 11:00 Uhr. Nähere Infos bei Annegred Schäfer, Tel. 06054-9176930.

GymFit: Dienstags von 11:00 - 12:00 Uhr in der Alten Schule in Hellstein.

Hier sind sowohl Frauen als auch Männer willkommen, die die gute alte Gymnastik Wert schätzen. Nähere Infos bei Annegred Schäfer Tel. 06054-9176930.

Tabata: Unser Intervalltraining mit Uli donnerstags von 20:00 Uhr - 21:00 Uhr in der Turnhalle Neuenschmidten. Infos bei Elisabeth unter 0151-68551597 oder r.kreppenhofer@t-online.de.

Bauch Beine Po: dienstags von 19:30 - 20:30 Uhr mit Agnes, Alte Schule in Hellstein.

Kinderturnen: Mittwochs in der Schulturnhalle Neuenschmidten. Für Kinder von 4-6 Jahren von 16:00 - 17:00 Uhr und für Kinder von 7-11 Jahren von 17:00 - 18:00 Uhr. Weitere Infos unter 0163-7635757.

Eltern-Kind-Turnen: Immer mittwochs von 15:00 bis 16:00 Uhr mit Jana und Kim für Eltern mit Kindern im Alter von ca. 1 bis 3 Jahren in der Sporthalle der Grundschule Brachtal. Das Eltern-Kind-Turnen ist eine spielerische Möglichkeit, die Bindung zwischen Eltern und Kindern zu stärken. Für Fragen oder weitere Informationen stehen wir Ihnen gerne unter EKTBrachtal@gmx.de zur Verfügung.

Spiele SG Sotzbach / Birstein

KO-Liga: Samstag, 29.11.25 - 18:00 Uhr SV Altenmittlau : SG Sotzbach/Birstein

JSG Birstein - JSG Obere Nidder/Birstein

Ergebnisse: Die E-Junioren starten mit 3 Teams in der Hallenrunde. Team 2 war bereits in der Sporthalle Bad Orb im Einsatz und schließt die Vorrunden-Quali mit 2 Siegen, einem Unentschieden und 2 Niederlagen vorerst auf Platz 3 ab. • Die C1-Junioren verlieren ihr letztes Freiluftspiel zu Hause gegen Bad Orb mit 1:4. • Auch die C2-Junioren zogen im Heimspiel gegen Kassel/Bieber mit 1:2 den Kürzeren. • Die A-Junioren konnten auch ihr 3. Spiel in Folge gewinnen und siegten gegen den 1. FC Gelnhausen mit 3:1.

Vorschau: Die E-Junioren sind mit 2 Teams in der Sporthalle in Rothenbergen im Einsatz (So. 30.11.).

Auch die D-Junioren starten mit 3 Teams in die Hallensaison. Der erste Hallenrundenspieltag, an dem alle 3 Teams aktiv sind, findet in der Großsporthalle in Birstein statt (Sa. 29.11.).

Infos zum Jugendfußball in Birstein erhaltet ihr bei Jugendleiter Matthias Kauck (Mobil: 0151-58545331)

KSG Wüstwillenroth

Liebe Mitglieder, Freunde und Familien, auch in diesem Jahr möchten wir die besinnliche Vorweihnachtszeit nutzen, um gemeinsam ein paar schöne Stunden in weihnachtlichem Ambiente zu verbringen und das ausklingende Jahr Revue passieren lassen.

Gerne laden wie Euch ganz herzlich zu unserer **Weihnachtsfeier** am Sonntag, dem **14.12.2025**, ab 14:30 Uhr, in unser Sportlerheim ein. Natürlich kommt auch wieder der Nikolaus für die Kleinen. Wir freuen uns auf Euch, Eure KSG

Lange Nacht der KSG Wüstwillenroth-Lichenroth. Am Samstag, den **20. Dezember 2025, ab 17:00 Uhr**, ist es wieder soweit - unsere Lange Nacht steht bevor! Lasst uns gemeinsam in gemütlicher, weihnachtlicher Atmosphäre auf die Feiertage einstimmen.

Wir laden **Groß und Klein, Jung und Alt** herzlich ein, einen stimmungsvollen Abend mit uns zu verbringen. Vor unserem **Sportlerheim** erwarten euch wieder viele Leckereien: Bratwürstchen, Kartoffel- & Gyrrossuppe, heiße und kalte Getränke. Kommt vorbei und genießt den Abend mit uns. Wir freuen uns auf euch!

DC Hotzenplotz Lichenroth

Weitere Termine: 29.12.2025 - Jahreshauptversammlung mit Vorstandswahlen und Ehrungen der Competition 2025 • 10.01.2026 - Vereinsmeisterschaften

SGH - Fußball

Nach dem Spielausfall am letzten Wochenende sind inzwischen auch alle in diesem Jahr noch ausstehende Partien - sowohl in der KOL als auch B-Liga - mit SGH-Beteiligung abgesagt. Die Neuansetzungen finden im nächsten Jahr statt, so dass nun die Winterpause eingeläutet ist.

FS Birstein 1983 e.V.

Aktuelle Vereinstermine, zu denen alle Mitglieder recht herzlich eingeladen sind: **Jahreshauptversammlung am Freitag, 28.11. um 19.30 Uhr** • Vereinsmeisterschaften in der Grillhütte am 07.02.2026 um 17.30 Uhr!

Erfolgreiches Rommé-Turnier des FS Birstein – Bianca Dietz gewinnt!
Am Samstag, dem 15. November 2025, fand im Sportlerheim des SV Birstein ein spannendes Rommé-Turnier des FS Birstein statt. Die Teilnehmerinnen und Teilnehmer lieferten sich zahlreiche packende Duelle, wobei am Ende Bianca Dietz aus Ulrichstein als Siegerin



hervorging. In der Turnierhalle kämpften insgesamt 52 Spielerinnen und Spieler um den ersten Platz. Das Turnier war gut organisiert und bot den Teilnehmenden nicht nur herausfordernde Partien, sondern auch eine angenehme und gesellige Atmosphäre. „Es macht immer wieder Spaß, hier in Birstein zu spielen“, sagten viele der Teilnehmer. „Das Turnier ist gut organisiert, und die Leute sind einfach toll.“

Die Gewinner des Turniers: Platz 1: Bianca Dietz aus Ulrichstein • Platz 2: Karola Vogel aus Mauswinkel • Platz 3: Rosi Wenzel aus Neuen-schmidten. Der letzte Platz, traditionell mit einem kleinen Spaßpreis bedacht, ging dieses Jahr an Teresa Weber aus Untersotzbach. Sie erhielt nicht nur das „berühmte Glas Gurken“, sondern auch einen Gutschein für das nächste Turnier des FS Birstein, den sie mit einem Lächeln entgegennahm. Mittlerweile ist das Turnier ein fester Bestandteil der örtlichen Vereinsaktivitäten und lockt jedes Jahr zahlreiche Rommé-Fans an. Das Sportlerheim des SV Birstein bot dafür die perfekte Kulisse – ein gemütlicher Raum, in dem nicht nur die Karten, sondern auch das gesellige Beisammensein im Vordergrund standen. „Der Spaß steht immer im Vordergrund, und es ist schön zu sehen, wie sich hier Menschen aus verschiedenen Orten treffen und miteinander spielen“, so Vorstandsmitglied Julian Eurich.

Jahresabschluss der Tennisabteilung des SV Hochland Fischborn

Kürzlich traf sich die Tennisabteilung des SV Hochland Fischborn zu ihrem traditionellen Jahresabschluss. Der Abend begann mit einer spannenden Runde Kegeln, die für sportlichen Ehrgeiz und ausgelassene Stimmung sorgte. Im Anschluss daran widmeten sich die Mitglieder den kulinarischen Genüssen. Bei leckerem Essen und erfrischenden Getränken entwickelte sich ein kurzweiliges und heiteres Beisammensein.

Ein besonderer Höhepunkt war die feierliche Ehrung von vier lang-jährigen und verdienten Mitgliedern. Für ihre besonderen Verdienste um die Abteilung wurden Manfred Röder, Eberhard Stern, Rolf Uhlmann und Helmut Flach zu den „Tennislegenden 2025“ ernannt.

Die Tennisabteilung des SVH blickt auf einen rundum gelungenen Abend zurück und freut sich auf weitere gemeinsame Aktivitäten und die bevorstehende Saison. Wer Interesse hat sich uns anzuschließen ist

...nicht ein Haus –
...ich bau **mein** Haus!

Kreppenhofer
Bau GmbH
www.kreppenhofer.de

Main-Kinzig-Straße 40
63607 Wächtersbach
Tel. 0 60 53 - 70 75 60
info@kreppenhofer.de

Baumpflege
Max Höhn

Kontakt:
info@max-hoehn.de
Tel. 0151-1542 7870
www.Baumpflege-maxhoehn.de

jederzeit gerne willkommen.

Zum Bild: Vorne die Tennislegenden: Manfred Röder, Eberhard Stern, Rolf Uhlmann und Helmut Flach



Zimmerei & Holzbau Wolf
Wir leben Holz

Dachstühle • Gauben • Holzrahmenbau
Dachdecker- und Spenglerarbeiten
Vordächer • Carports • Pergolen • Innenausbau • Dachsanierungen
Fassadenverkleidungen • Altbausanierungen • Dachflächenfenster

Zimmerermeister Manfred Wolf
Am Kirchberg 20, 63699 Kefenrod Hitzkirchen
Tel.: 0171 5401995
Email: zimmerermeister.wolf@gmail.com

**WIR MACHEN IHREN TRAUM
VOM EIGENHEIM WAHR!**

WISH
IMMOBILIEN

Besuchen Sie unsere Webseite und
finden Sie Immobilien von Sylt bis
zum Bodensee!

www.wish-immobilien.de

SIE HABEN EINE IMMOBILIE ZU VERKAUFEN?

Wir suchen Häuser, Wohnungen und
Grundstücke für vorgemerkte Kunden.

info@wish-immobilien.de
06054 / 90 94 285

Melden Sie sich bei uns.

Sie brauchen Unterstützung bei
der Existenzgründung?

Gerne übernehmen wir das!

- ✓ Persönlich
- ✓ Unkompliziert
- ✓ Regional

Kehm & **B**lunda
Rechtsanwalt und
Steuerberater
PartGmbH

Thorsten Kehm, Rechtsanwalt
Fernando Blunda, Steuerberater

Kirchgasse 3
63633 Birstein
Tel.: 06054-5439
Fax: 06054-2267

Poststraße 22
63607 Wächtersbach
Tel.: 06053-61500
Fax : 06053-615015

www.kehm-blunda.de
Info@kehm-blunda.de

TEXTILIEN DIE'S DRAUF HABEN!

Bringen Sie Ihr Logo + Team
auf Ihre Arbeitskleidung!

Verein, Firma, legendärer
Junggesellenabschied,
Sportgruppe etc.

TRANSFERDRUCK
kostengünstig & vielseitig

BESTICKEN
hochwertig & nachhaltig

Weierblick 2,
Unterreichenbach

FATH
www.fath-gmbh.de

Mo-Fr: 16-19 Uhr
Mi geschlossen



Wir beraten Sie gerne!
06054/917768



Bauunternehmen
BIRX
Meisterbetrieb

Bauunternehmen BIRX

Inh. Lars Birx

✉ Schölerstraße 10
63633 Birstein

☎ 06054 59 09
0160 90 92 86 07

@ www.bauunternehmen-birx.de
info@bauunternehmen-birx.de



Stammtischböcke Birstein

Benny Karl siegt beim 42/18 Championat. Erstmals im Birsteiner Fußballtempel und der Höhle des Jambos fand das diesjährige Herbstchampionat statt. Bei dem sehr gut besuchten Championat konnte es nach stundenlangen Würfelgefechten wie immer am Ende „nur Einen



geben“ und das war diesmal erstmals Benny Karl (Bild 2. oben von rechts). Auf den Plätzen 2 bis 5 landeten Daniel Schwarz, Gerhard, Andre und Maik Weitzel. Das wurde natürlich noch ausgiebig gefeiert und im kommenden Frühjahr geht's dann weiter mit dem Frühjahrschampionat in den Birsteiner Bergen.

Termine: Freitag, den 05.12.2025 18 Uhr traditionelles Schnitzeessen im Gasthaus „Zur Post“ bei Gabi, die uns wieder mit Ihren Schnitzeln ein außergewöhnliches Gourmetevent bieten wird • Samstag, den 20.12.2025 18 Uhr Weihnachtsfeier der Stammtischböcke in weihnachtlichen Ambiente im MC BISTRO bei Baran • Dienstag, den 23.12.2025 18 Uhr weihnachtlicher Stammtischabschluss für das Jahr 2025 im MC Bistro

Dalles Kicker/Lauftreff Unterreichenbach

3. Weihnachts-Steeldartturnier. Wann? 13.12.2025. • Einspielen ab 14:00 Uhr / Turnierbeginn ab 15:00 Uhr • Wo? Sportheim Unterreichenbach, Startgeld 10,00€. Anmeldungen bitte bei Marcel Grund - 0170 5865702. Oder über Instagram @dalles_kicker_urb
Die Dalles Kicker freuen sich auf euren Besuch!

„Heartbeat Ultra“ in Fulda. Unter dem Motto „Laufend die Welt verändern“ nahm am 22.11. ein kleines, aber engagiertes Team des LT Unterreichenbach am Spendenlauf „Heartbeat Ultra“ in Fulda teil. Die gemeinsame Mission: Mit jeder gelaufenen Runde Spenden für die Forschung und Behandlung des Eiweißverlustsyndroms zu sammeln, einer Erkrankung, die insbesondere herz- und lungenkranke Kinder betrifft.



Auch das Team des LT Unterreichenbach trug mit starken Leistungen zum Erfolg des Tages bei: - Tanja Geißler – 5 Runden (30 km) • - Alexander Greife – 5 Runden (30 km) • - Gaby Rollmann – 3 Runden (18 km)

Die Läuferinnen und Läufer zeigten bei eisigen Bedingungen großen Einsatzwillen und Teamgeist. Der LT Unterreichenbach ist stolz darauf, Teil dieses bedeutenden Charity-Events gewesen zu sein und bedankt sich herzlich bei allen Unterstützerinnen, Unterstüt-

zern und Organisatoren. Der „Heartbeat Ultra“ war nicht nur eine sportliche Herausforderung, sondern auch ein kraftvolles Zeichen dafür, wie viel erreicht werden kann, wenn Menschen gemeinsam für eine gute Sache laufen. Bild oben v. links: Gaby Rollmann, Tanja Geißler und rechts Alexander Greife



SVH Fischborn

100 Jahre. Das Jahr 2025 neigt sich langsam dem Ende, sendet aber bereits seine Vorboten für das SVH-Jubiläumsjahr 2026. Vor wenige Tagen traf man sich im Sportheim und diskutierte die Veranstaltungen im nächsten Jahr. Herausgekommen sind sowohl die Beibehaltung traditioneller Veranstaltungen (Hochländer, Wintercup, Pfingstmarathon) als auch tolle Ideen rund um das Festwochenende am 2. Juliwochenende sowie weitere Highlights.

Danke an alle Teilnehmer für den Spirit - dazu in Kürze mehr ... Den Auftakt in ein sehr aktives Vereinsjahr macht der 8. Hochländer am Freitag, 23.01.2026 im Bürgerhaus Mauswinkel. Bitte diesen Termin schonmal vormerken.

Handball. Im Derby gegen den Tabellenersten aus Flieden wollten die Hochländerinnen in der vergangenen Woche ein kleines Wunder möglich machen und Punkte holen. Die ersten 10 Minuten konnte man gut mithalten und lag nur ein Tor zurück. Dann startete eine sehr schlechte Phase, 10 Minuten bei einem 2:9 Lauf der Gäste. Dieser Rückstand blieb so bestehen und man ging mit 12:21 in die Pause. Zu Beginn von Hälfte zwei lief es wieder besser die Hochländerinnen waren phasenweise wieder gleichauf, konnten aber auch nicht beträchtlich näher herankommen. So musste man sich am Ende 28:40 geschlagen geben. Halbzeit 2 zeigt bei Einzelbetrachtung das eigentliche Potenzial der Hochländerinnen (16:19), welches im Gesamtergebnis durch die katastrophal schlechten 15 Minuten in der ersten Hälfte leider im Endergebnis nicht zu erkennen ist. Den ersten Advent kann der SVH nutzen, um die Wunden zu lecken und dann in den letzten 2 Spielen der Hinrunde gegen Bruchköbel und Oberhessen noch einmal die Chance auf Punkte zu nutzen.

Es spielten: Bös (Tor), Fischer (3), Weckbecker, Jung, Reyer (6), Walther (3), Schmidt, Yasar (8), Mattfeld (Tor), Desch, Uhlmann, Peuker (8)

Am vergangenen Samstag spielte auch unsere **F-Jugend** in Flieden gegen den TV Flieden F1 und die SG Hainhausen II. Wir reisten mit einem kleinen Kader an, haben aber im Team super zusammen gespielt. Somit konnten wir das Spiel gegen die SG Hainhausen II knapp mit 4:2 für uns entscheiden. Gegen die F1 vom TV Flieden setzten wir uns dann deutlich 13:5 am Ende durch. Der SVH gratuliert den Spieler*innen zu zwei tollen Siegen! Am Samstag, 13.12. stehen die nächsten beiden Spiele in Dreieich an.

Nächste Spiele: 30.11.25, 10:30 Heimspiel der E-Jugend gegen HSG Oberhessen, D-Jugend 13:30 auswärts bei der HSG Preagberg; 6.12.25 E-Jugend auswärts bei der HSG Kinzigtal; 7.12.25 Heimspieltag 16:00 D-Jugend gegen JSG Hainhausen/Dietzenbach, 18 Uhr Damen gegen SG Bruchköbel, C-Jugend auswärts 16:30 bei der HSG Oberhessen

KSG Unterreichenbach

Damen, Bezirksoberliga, KSG URB gegen TG Dörnigheim 2:8. Nachdem unser erstes Damenteam im letzten Spiel dem Tabellenführer TSF Heuchelheim noch ein 5:5-Unentschieden abgerungen hatte, stand diesmal beim Tabellenzweiten in Dörnigheim eine glatte 2:8-Niederlage zu Buche. Damit rutschte man vom dritten auf den sechsten Tabellenplatz ab und spielt am Freitag, dem 28.11.25 um 20 Uhr zuhause gegen den Fünften SV Grün-Weiß Gießen.

Herren, 1. Kreisklasse Gruppe 1, KSG URB 2 gegen TV Lützelhausen IV 9:3. Nach zweidreiviertel Stunden Spielzeit hatte unser zweites Herrenteam mit 9:3 gewonnen. Schon die Eröffnungsdoppel wurden beide nur knapp von Michel/E.Kaiser und Sutianu/W.Kaiser im fünften Satz gewonnen. Unser Herrenteam zeigte große Nervenstärke und gewann beim 3:3-Zwischenstand sechs Spiele in Folge zum verdienten 9:3-Sieg. Durch diesen Sieg hat man 12:3 Punkte und ist damit punktgleich mit dem bisherigen Tabellenführer TV Bad Orb III, der überraschend glatt mit 1:9 beim TTV Gründau V unterlag. Da unser zweites Herrenteam fünf Pluspunkte mehr hat wie Bad Orb, übernimmt man sogar hiermit die Tabellenführung. Am 5.12.25 findet das nächste Spiel beim derzeitigen Achten TSV Klein-Auheim statt. Steht hier ein weiterer Sieg zu Buche, könnte man sogar die Tabellenführung verteidigen.



Forsthausstraße 12 • 63633 Birstein-Obersotzbach
Telefon: 06054/1801 • Telefax: 06054/900395
eMail: mail@pension-becker.net

Wir bieten Ihnen gutbürgerliche Küche, Festmahle und auf Wunsch kaltes und warmes Buffet. Geeignete Räume für Feiern bis 120 Personen. Moderne Gästezimmer mit Balkon, gemütlich eingerichteter Aufenthaltsraum. Raucher- und Nichtraucherbereich. Große Gartenanlage • Premiere Sportsbar

Herren, 3. Kreisklasse Gruppe 2/VR, KSG URB 3 gegen TTV Brachtal III 9:6. Unser drittes Herrenteam setzte sich zuhause im Lokald Derby gegen Brachtal in fast zweidreiviertel Stunden Spielzeit mit einem knappen 9:6-Sieg durch. Nach den Anfangsdoppeln stand es 2:1, lediglich Bläser/Schenk und Radtke/Lofink hatten gewonnen. Bis zum 6:6-Zwischenstand verlief das Spiel ausgeglichen, ehe unser drittes Herrenteam mit drei Siegen in Folge den verdienten 9:6-Sieg klar machte. Es gewannen je zweimal die gut aufgelegten Nadine Hanselmann, Martin Radtke und Johannes Kaiser sowie einmal Reinhold Lofink. Man ist weiterhin ungeschlagen mit 12:0 Punkten Tabellenführer und kann im Rückspiel in Brachtal am 30.11.25 mit einem weiteren Sieg die Tabellenführung verteidigen.

Großer sportlicher Erfolg durch unsere TT-Aktive Nadine Hanselmann! Bei den Bezirksmeisterschaften in Fulda-Künzell nahm Nadine Hanselmann bei den Frauen bis 1300 TTR-Punkten in der Gruppe vier als Vertreterin der KSG Unterreichenbach teil. Sie war an diesem Tag sehr gut aufgelegt; sie gewann vier Spiele in Folge und kam damit ohne Niederlage ins Finale. Hier verlor sie nur gegen die spätere Siegerin dieser Gruppe, Marion Berndt/TTC Assenheim. Damit ist sie mit diesem zweiten Platz für die Hessischen Meisterschaften nominiert, die am 29.3.26 in Hochheim am Main/Main-Taunus-Kreis stattfinden. Herzlichen Glückwunsch dazu!

Trainingszeiten im Schüler- und Jugendbereich. Das Anfängertraining findet immer montags von 17:30-19 Uhr unter Anleitung von Alwin Bläser statt. Wir freuen uns über jeden, der hier vorbeischaud und Lust hat, das schnellste Ballspiel der Welt auszuprobieren!

Training im Erwachsenenbereich. Immer dienstags von 20-21:30 Uhr unter Anleitung von Alwin Bläser. Es kann parallel aber auch wie gewohnt "frei", ohne Anleitung, bis 22 Uhr trainiert werden. Interessierte sind wie immer herzlich willkommen!

Gymnastikkurs. Dieser Kurs findet immer mittwochs ab 20 Uhr im DGH URB unter der Leitung von Monika Volz statt.

Damengymnastik Udenhain

Hatha Yoga + Meditation: Montags 19-20 Uhr im DGH Udenhain - Auf Spendenbasis: Jeder gibt das, was er kann und möchte! Bitte bringe deine Yogamatte mit und trage bequeme Kleidung.

Kontakt: Mandy Georg - Hatha-Yoga: Handy: 015167706503

Afro-Dance Fitness mit Sainey: Dienstags 18:30-19:30 Uhr im DGH Udenhain. Info bei Sainey: Handy: 01781092460 oder Mail: afro-dance-fitness@freenet.de

Faschings-Showtanzgruppe: Trainingszeit: Dienstags 20 Uhr im DGH Udenhain. Info bei Felicia, Telefon: +491608725467

Gymnastik: Mittwochs 19-20 Uhr im DGH Udenhain. Info bei Gaby: Tel.: 06054/5924 oder Martina: Tel.: 06054/ 2993

Winterpause der Gymnastik vom 17.12. - 07.01.2026 • 1. Gymnastikstunde ist der 14.01.2026

Termine: 26.11. Treff ab 20:00 Uhr nach der Gymnastikstunde im DGH. Besprechung der Faschingskostüme 2026 • **13.12. Weihnachtsmarktfahrt nach Rüdesheim.** Treff 10:15 Uhr Dorfmitte mit Fahrgemeinschaften vom Bahnhof Wächtersbach. Zugabfahrt in Wächtersbach ist 10:46 Uhr • **17.12. Weihnachtsfeier** ab 18:30 Uhr im "Alt Buda-pest" in Hellstein, Treff 18:15 Uhr Dorfmitte / Fahrgemeinschaften !!! **BITTE EIN SCHROTTWICHEL MITBRINGEN !!!**

Anmeldeschluss für Weihnachtsmarktfahrt und Weihnachtsfeier ist Mittwoch der 10.12., bei Gaby, Tel.: 5924, oder Mittwochs zu den Gymnastikstunden

KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR BIRSTEIN UND BRACHTTAL

Ev. Kirchengemeinde Birstein

www.ev-kirchengemeinde-birstein.de

Die nächsten Termine:

- Fr. 28.11. 20.00 Uhr Christmas, Church & Chillout
 Sa. 29.11. 16.00 Uhr Offenes Singen von Advents- und Weihnachtslieder im Schlosshof
 So. 30.11.: 10.00 Uhr Gottesdienst am 1. Advent in Birstein mit Einführung des neuen Kirchenvorstandes und Verabschiedung des alten Kirchenvorstandes
 Di. 2.12.: 17.00-19.00 Uhr Bücherei
 Mi. 3.12.: 16.30 Uhr Gottesdienst im ev. Altenhilfezentrum
 Do. 4.12. 19.00 Uhr Besuchskreis
 Fr. 5.12.: 20.00 Uhr Posaunenchorprobe
 So. 7.12.: 10.00 Uhr 2. Advent Quartalsgottesdienst im Kooperationsraum in Hellstein
 17.00 Uhr 2. Advent Singegottesdienst in Birstein mit Posaunenchor & Verabschiedung Chorleiter Oliver Pleyer

Christmas, Church & Chillout. Am Freitag, den 28.11. findet der musikalische Abend ab 20 Uhr in der Kirche statt, danach geht es im Gemeindehaus weiter. Herzliche Einladung.

Adventsingen im Schlosshof Birstein. Am Samstag, den 29. November 2025, lädt der Kooperationsraum „Südlicher Vogelberg“ alle Bürgerinnen und Bürger herzlich zum Adventsingen im Schlosshof Birstein ein. Beginn ist um 16:00 Uhr. Gemeinsam wollen wir die Adventszeit musikalisch einläuten und uns auf die festlichen Tage einstimmen. Für stimmungsvolle Atmosphäre, weihnachtliche Klänge und ein geselliges Miteinander ist gesorgt. Kommen Sie vorbei, bringen Sie Familie und Freunde mit und genießen Sie den Beginn der schönsten Zeit des Jahres. Im Anschluss können Sie sich auf dem Weihnachtsmarkt rund um die Kirche in Birstein stärken. Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Weihnachtsmarkt. Er findet in diesem Jahr wieder am Samstag und Sonntag, den 29.11. & 30.11. im Innenhof der evangelischen Kirche statt. Herzliche Einladung dazu.

Krippenspielvorbereitung. Immer samstags um 10 Uhr für eine Stunde im Gemeindehaus.

Bücherei. Am Dienstag ist wieder von 17.00-19.00 Uhr im Untergeschoss des Gemeindehauses geöffnet.

Evang. Kirchengemeinde Unterreichenbach

- Sa 29.11. 16.00h offenes Adventsliedersingen im Schloßhof in Birstein
 So 30.11. 10.00h Gottesdienst zum 1. Advent in Unterreichenbach mit Verabschiedung des alten Kirchenvorstandes und Einführung des neuen Kirchenvorstandes zusammen mit dem Kirchenchor
 Mi 03.12. 19.30h Gospelchor Singin`Joy im Gemeindehaus Unterreichenbach
 20.00h Kirchenchor in der Alten Schule Obersotzbach
 Do 04.12. 16.15h Vorkonfis
 So 07.12. 10.00h Quartalsgottesdienst in Hellstein
 14.00h Gottesdienst zum Adventsnachmittag im DGH Untersotzbach zusammen mit dem Kirchenchor

Adventsingen im Schlosshof Birstein.

Am Samstag, den 29. November 2025, lädt der Kooperationsraum „Südlicher Vogelberg“ alle Bürgerinnen und Bürger herzlich zum Adventsingen im Schlosshof Birstein ein. Beginn ist um 16:00 Uhr. Gemeinsam wollen wir die Adventszeit musikalisch einläuten und uns auf die festlichen Tage einstimmen.

Für stimmungsvolle Atmosphäre, weihnachtliche Klänge und ein geselliges Miteinander ist gesorgt. Kommen Sie vorbei, bringen Sie Familie und Freunde mit und genießen Sie den Beginn der schönsten Zeit des Jahres. Im Anschluss können Sie sich auf dem Weihnachtsmarkt rund um die Kirche in Birstein stärken.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Ev. Kirchengem. Kirchbracht/Lichenroth

Gottesdienste:

- Samstag 29.11.2025 Offenes Singen im Schlosshof Birstein um 16.00 Uhr. (Kooperationsraum Vogelsberg – Süd)
 Sonntag 30.11.2025, 1. Advent, um 9.45 Uhr Gottesdienst in Kirchbracht zur Einführung des neuen Kirchenvorstandes und Verabschiedung der scheidenden Kirchenvorsteherinnen und Kirchenvorsteher
 Sonntag 30.11.2025, 1. Advent, um 11.00 Uhr Gottesdienst in Lichenroth zur Einführung des neuen Kirchenvorstandes und Verabschiedung der scheidenden Kirchenvorsteherinnen und Kirchenvorsteher und Taufe von Lucie Fischer
 Samstag 06.12.2025 „Nikolausandacht“ vor dem 2. Advent in Lichenroth um 17.00 Uhr
 Sonntag 07.12.2025 Gemeinsamer Advents- Gottesdienst im Kooperationsraum in Hellstein um 10.00 Uhr

Die Gottesdienste in Lichenroth und Kirchbracht finden in der Regel im 14-tägigen Rhythmus statt. Zusätzliche Gottesdienste werden an Festtagen angeboten. In Lichenroth bieten wir nach dem Gottesdienst einen warmen Tee, Kaffee und Plätzchen an. Hier ist eine gute Gelegenheit zum Gespräch.

Kirchenvorsteherinnen und Kirchenvorsteher der Kirchengemeinde Kirchbracht: Nach der Kirchenvorstandswahl in der Kirchengemeinde Kirchbracht am 26.10.25 wurden zusätzlich zu den acht direkt gewählten Mitgliedern die Berufungen ausgesprochen. Der neue Kirchenvorstand setzt wie folgt zusammen: Marcus Bernhardt, Gabriele Eurich, Michaela Eurich, Edgar Kaiser, Dieter Karnelka, Ewald Kraus, Gabriele Landmann, Lothar Ludwig, Gregor Markert, Iris Pfeifer, Lorena Wolf. Die Einführung des KV in Kirchbracht wird am 1. Advent, 30.11.25 um 9.45 Uhr in der Nikolauskirche Kirchbracht sein. –

Kirchenvorsteherinnen und Kirchenvorsteher der Kirchengemeinde Lichenroth: In Lichenroth wird der neue Kirchenvorstand am 1. Advent, 30.11.25 um 11.00 Uhr im Gottesdienst eingeführt. Dem Kirchenvorstand gehören an: Natascha Benischke, Reinhold Herchenröder, Bärbel Herchenröder- Stibbe, Chantal Krieg, Heiko Lofink, Miriam Schött, Jochen Seipel, Carolin Ullmann.

Adventlicher Kaffeenachmittag in Kirchbracht: Die Evangelische Kirchengemeinde Kirchbracht lädt am Mittwoch 3.12.25 um 15.00 bis 17.00 Uhr ein zu einem Adventlichen Kaffeenachmittag mit Adventsliedern, Kaffee, Kuchen und viel Zeit zum Austausch.

Kath. Kirchengemeinde Birstein/Brachtal

www.katholische-kirche-birstein.de

29.11. Samstag – Vorabend zum 1. Advent

W'bach 17.30 Uhr VORABENDMESSE mit Segnung des Adventkranzes; Ged. f. Helene und Hans Pechmann und alle verst. Angehörigen
 Im Anschluss Beichtgelegenheit

30.11. Sonntag – 1. Advent

Birstein 09.30 Uhr HOCHAMT mit Segnung des Adventskranzes, Ged. f. Josef Langer

Schlierbach 11.00 Uhr SONNTAGSMESSE mit Segnung des Adventskranzes

04.12. Donnerstag

W'bach 17.25 Uhr Rosenkranzgebet
 18.00 Uhr Rorate-Messe (Krypta)

05.12. Freitag

Birstein 17.00 Uhr Rosenkranzgebet
 17.30 Uhr Hl. Messe

6.12. Samstag

W'bach 17.30 Uhr VORABENDMESSE, mitgestaltet vom Evang. Chor Wächtersbach

07.12. Sonntag

Birstein 09.30 Uhr HOCHAMT Ged. f. verst. Eltern Ruth u. Michael Ruhs u. alle Angeh. d. Fam. Ruhs u. Kubitzki
Schlierbach 11.00 Uhr SONNTAGSMESSE, Jta. f. Renata Tischbierek, Jta. f. Edeltraud Sosna u. f. alle Verst. d. Familien Tischbierek u. Sosna

Öffnungszeiten Pfarrbüro Birstein: Dienstag: 10.00 bis 12.00 Uhr
 • Telefon: 06054/374 • E-Mail: pfarrei.birstein@bistum-fulda.de
 In dringenden Angelegenheiten bitte anrufen und gegebenenfalls auf Anrufbeantworter (06054-374) sprechen, dieser wird regelmäßig abgehört; oder Sie schreiben uns eine E-Mail: pfarrei.birstein@bistum-fulda.de

Öffnungszeiten Pfarrbüro Wächtersbach:
 Dienstag u. Donnerstag: 10.00 bis 12.00 Uhr
 Mittwoch: 15.00 bis 17.00 Uhr Telefon: 06053/1573
 E-Mail: pfarrei.waechtersbach@bistum-fulda.de

Messbestellungen für den nächsten Pfarrbrief bitte bis zum Donnerstag, 11.12.2025

Evang. Martinskirchengemeinde Brachtal Pfarrbezirke Schlierbach, Hellstein/Neuenschmidten, Udenhain/Kath. Willenroth

Aktuelles auf unserer Homepage: ogy.de/evmkgb

29. November ab 15.00 Uhr Adventmarkt um die evangelische Friedenskirche in Schlierbach
 16.00 Uhr Adventsingen im Schlosshof Birstein
 30. November 10.00 Uhr Gottesdienst im Gemeindehaus in Schlierbach
 1. Dezember 14.30-16.30 Uhr Kleiderkammer im Pfarrhof Hellstein geöffnet
 2. Dezember 15.30-17.00 Uhr Konfi-Kurs im Gemeindehaus Hellstein,
 19.30 Uhr Kirchenvorstandssitzung im Gemeindehaus in Hellstein,
 20.00 Uhr Chorprobe im Gemeindehaus in Schlierbach
 7. Dezember 10.00 Uhr Gottesdienst in der Erlöserkirche Hellstein

Kleiderkammer Hellstein! Die Kleiderkammer hat zu den bekannten Öffnungszeiten Montags von 14.30-16.30 Uhr geöffnet, zusätzliche Öffnung jeden 1. Samstag im Monat von 10.00-12.00 Uhr (Samstags ist keine Annahme von Waren). Eine große Auswahl von gut erhaltenen und preisgünstigen Textilien und Haushaltsartikel laden zum Einkaufen ein. Die Kleiderkammer ist auch unter der E-Mail-Adresse kleiderkammer-hellstein@gmx.de zu erreichen.

Die nächste Taizé-Andacht zum Wochenschluss findet am 19. Dezember 2025 im evangelischen Gemeindehaus in Schlierbach statt.

Evang. Kirchengemeinde Spielberg-Waldensberg

- Sa. 29.11.: 14-17 Uhr Kirche Kunterbunt in Waldensberg (Beginn in der Kirche, danach geht es weiter im August-Grefe-Haus)
 So. 30.11.: 18 Uhr Weihnachtsliedersingen in der Kirche in Waldensberg. Anschließend gibt es Glühwein und Punsch.
 Mi. 03.12.: 19.30 Uhr Mitten im Advent: Andacht im Advent auf dem Weg nach Weihnachten in der Kirche in Spielberg
 So. 07.12.: 10 Uhr Gottesdienst mit Verabschiedung der ausscheidenden KV Mitglieder und Einführung des neuen Kirchenvorstandes.
 So. 07.12.: 18 Uhr Adventskonzert des Liederzweigs Leisenwald & Liedertafel Birstein in der Kirche in Spielberg. Freier Eintritt

Kirche Kunterbunt. Herzliche Einladung zur letzten Kirche Kunterbunt des Jahres am 29.11.2025 von 14 bis 17 Uhr. Thema: Fürchte dich nicht! Dieses Mal beginnen wir in der Kirche und ziehen dann weiter ins August-Grefe-Haus für weitere Stationen und das gemeinsame Essen zum Anschluss. Kommt mit der ganzen Familie, ganz egal, wie alt oder groß ihr alle seid. Das Team der Kirche Kunterbunt freut sich auf euch!

Einführung des Kirchenvorstandes. Am 2. Advent verabschieden wir die ausscheidenden Kirchenvorstandsmitglieder und führen folgende Frauen und Männer in ihr Amt ein: Sandra Kreuzer, Almut Ciernia, Anja Hüller, Claudia Langlitz, Claudia Schröder, Heinz-Waldfried Sander, Dagmar Leis, Monique Kneipp und Helmi Weber.

Weitere Informationen erhältlich im Evangelischen Pfarramt, Tel: 06053-7077844, oder per Mail: Pfarramt.Spielberg@ekkw.de.

KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR KEFENROD

Evang. Kirchengemeinde Hitzkirchen

Gottesdiensttermine

- 30.11.2025, 1. Advent
 18.00 Uhr Kefenrod
 Abendgottesdienst für alle Gemeinden mit Abendmahl
 06.12.2025, Samstag
 18.00 Uhr Hitzkirchen Andacht Weihnachtsmarkt
 07.12.2025, 2. Advent
 10.00 Uhr Bindsachsen
 11.00 Uhr Kefenrod
 10.00 Uhr Burgbracht
 14.12.2025, 3. Advent
 KV-Ausflug nach Siegburg - keine Gottesdienste

Bürger für Bürger e.V. -

Generationenhilfe Vogelsberg

Unsere Angebote und Aktivitäten sind interkommunal, richten sich also an unsere Mitglieder, die Bürgerschaft und die Vereine der Gemeinden Birstein, Freiensteinau, Grebenhain und Herbstein.

Sie brauchen Beratung zu Hilfen im Alltag, Fahrdienst/Mitfahrgelegenheit? Sie interessieren sich für die Nutzung unserer Bürgerbusse oder möchten an unseren Aktionsangeboten teilnehmen? Ihr Verein möchte mit uns zusammenarbeiten?

Internet: www.bfb-generationenhilfe.de • Telefon: 0176-34 65 61 31 (erreichbar 10:00 – 16:00 Uhr oder Anrufbeantworter) und 06644-820 88 55 (dienstags 15:30 – 17:00 Uhr oder Anrufbeantworter). Wir rufen zeitnah zurück.



Friedrich-August-Genth-Schule zu Gast beim hr-Sinfonieorchester

Wächtersbach/Frankfurt, 22. Oktober 2025 – Ein besonderes musikalisches Erlebnis erwartete 80 musikbegeisterte Schülerinnen und Schüler der Friedrich-August-Genth-Schule Wächtersbach: Gemeinsam mit ihrem Fachleiter Herrn Gerlach und Begleitpersonen aus dem Kollegium besuchten sie das erste Konzert der neuen Saison der "Jungen Konzerte" des hr-Sinfonieorchesters in Frankfurt.

Seit nunmehr 25 Jahren pflegt die Schule diese Tradition und ermöglicht ihren Lernenden damit einen direkten Zugang zur Welt der klassischen Musik. „Es ist uns ein großes Anliegen, jungen Menschen die Faszination orchesterlicher Musik nahezubringen“, betonte Herr Gerlach, der die Konzertbesuche seit einem Vierteljahrhundert organisiert. Jedes Jahr melden sich mehr Konzertbegeisterte aus mittlerweile drei Jahrgängen von Klasse 8-10 an. Schon das Gebäude zu erblicken, wenn die Gruppe plötzlich vor der Alten Oper steht, begeistert alle.

Die Anreise gestaltete sich in diesem Jahr jedoch als echte Geduldsprobe: Mehrere Zugausfälle der Deutschen Bahn führten zu erheblichen Verzögerungen und erforderten viel Improvisation. Ein Wunder, dass die große Teilnehmergruppe nach der chaotischen Anreise über die Gegenrichtung mit Umstieg in Bad Soden-Salmünster dennoch rechtzeitig auf ihren Plätzen im Konzertsaal saß. Trotz dieser widrigen Umstände bewiesen die Schülerinnen und Schüler angenehmes Verhalten und meisterten die Situation mit Gelassenheit.

Das Konzert selbst entschädigte für alle Mühen: Mit dem 1. Klavierkonzert von Tschaikowsky, dargeboten vom Weltklassepianisten Alexander Malofeev und der gewohnt überragenden künstlerischen Qualität begeisterte das hr-Sinfonieorchester das Publikum. Für viele der Jugendlichen war es ein unvergesslicher Abend, der die Bedeutung kultureller Bildung eindrucksvoll unterstrich.

Freiwillige Feuerwehren

Freiwillige Feuerwehr Birstein

Wenn Du Interesse an der Jugendfeuerwehr hast und neugierig bist, was wir jede Woche machen, dann komm gerne an einer unserer Übungsstunden vorbei. Wir treffen uns jeden Freitag von 18 – 20 Uhr bei der Feuerwehr in Birstein (Gartenstraße 10). Du kannst aber auch gerne vorab Kontakt mit unseren Jugendwarten aufnehmen: gjfw@feuerwehr-birstein.de. Wir freuen uns auf Dich!

Kinderfeuerwehr der Gemeinde Birstein. Die Kinderfeuerwehr trifft sich einmal im Monat, montags von 17:30 bis 18:30 Uhr bei der Feuerwehr in Birstein (Gartenstraße 10). Hier können Kinder zwischen 6 und 10 Jahren mitmachen. Einfach vorbeikommen oder Kontakt per E-Mail aufnehmen: kinderfeuerwehr@feuerwehr-birstein.de

Freiwillige Feuerwehr KirchMausHausen

Gemeinsamer Nikolausabend. Liebe Kinder, zum ersten Mal gibt es in diesem Jahr einen großen Nikolausabend mit den 3 Ortsteilen Kirchbracht, Mauswinkel und Illnhausen. Bei buntem Lichterschein und Weihnachtsliedern wollen wir gemeinsam mit Euch auf den Nikolaus warten. Treffpunkt ist um 17 Uhr im neuen Feuerwehrhaus KirchMausHausen in Kirchbracht. Natürlich halten wir eine kleine Stärkung mit Würstchen, Pommes und Punsch für Euch bereit. Wir freuen uns auf Euch! Die Nikolauswichtel der FFW KirchMausHausen

Liebe Leute Groß und Klein, bedenkt bitte: ein Päckchen soll's für jedes Kindlein nur sein. **Die Päckchen können am Mittwoch, 03.12. von 19-20 Uhr und am 05.12. auch von 19-20 Uhr direkt im (neuen) Feuerwehrhaus abgegeben werden. Bitte die Geschenke gut mit den entsprechen Namen versehen.**

Freiwillige Feuerwehr Lichenroth

Weihnachtsfeier. Am 13.12.25 ab 18.00 Uhr lädt die Feuerwehr Lichenroth zur Weihnachtsfeier ins DGH. Bei einem gemütlichen Abend wollen wir das Jahr ausklingen lassen. Eingeladen sind alle aktiven und passiven Mitglieder mit Partner.

Es wird ein Unkostenbeitrag von 10 € pro Person erhoben, Anmeldungen bis zum 7.12.25 bei Michael Sieber, Tel. 06668/1267 oder Claus-Peter Will, Tel. 06668/919315. Auf euer Kommen freut sich der Vorstand

Freiwillige Feuerwehr Spielberg

Du interessierst dich für die Einsatzabteilung der Feuerwehr Spielberg, dann komm gerne zu unseren Übungsabenden vorbei.

Von 19:45 Uhr bis 22:15 Uhr, an folgenden Terminen: Montag der 01.12.25 • Montag der 15.12.25. Wir freuen uns auf DICH.

Freiwillige Feuerwehr Udenhain

Jugendfeuerwehr Udenhain: Mach mit! Die Jugendfeuerwehr Udenhain trifft sich jeden Freitag um 18 Uhr zur Übung. Auf dem Programm stehen spannende Feuerwehrtechnik, Teamwork und jede Menge Spaß. Alle interessierten Jugendlichen ab 11 Jahren sind herzlich eingeladen, bei uns vorbeizuschauen und mitzumachen. E-Mail: lisaering@web.de

Bist du jünger als 11 Jahre und möchtest Feuerwehrluft schnuppern, dann komm zu den Bambinis. Infos unter E-Mail: ahmetesingen@gmx.de

Kinder- und Jugendfeuerwehr Streitberg

Wenn du zwischen 6 und 9 Jahren bist und Interesse an Feuerwehr, Technik, Spiel und Spaß hast – bist du bei uns genau richtig. Wir treffen uns alle zwei Wochen donnerstags um 17 Uhr im Gerätehaus in Streitberg. Hast du Interesse? Dann komme gerne unverbindlich vorbei und schau dir unsere Truppe an.

Bist du schon älter? Also zwischen 10 und 16 Jahren? Dann komme zu unserer Jugendfeuerwehr! Unsere Jugendfeuerwehr trifft sich jeden Mittwoch um 18 Uhr. Auch hier sind gerne neue Kinder willkommen. Wir üben hier den Umgang mit unseren Gerätschaften, unterweisen in Erster Hilfe und lassen aber auch den Spaß nicht zu kurz kommen.

Ihr habt Fragen, oder wollt weitere Infos? Dann kommt einfach vorbei! Eure Kinder- und Jugendfeuerwehr Streitberg

Feuerwehr Neuenschmidten

Übung der Kinderabteilung: Die Kinderabteilung übt mit Thomas Thönißen immer samstags von 10 bis 11 Uhr in den ungeraden KWs.

Übung der Jugendabteilung: Die Jugendabteilung übt mit Thomas Thönißen immer samstags von 11:30 bis 13 Uhr in den ungeraden KWs.

Übung der Einsatzabteilung: Die Einsatzabteilung übt immer donnerstags von 19:30 bis 21:30 Uhr in den geraden KWs.

Weitere Informationen zu den Übungen findet ihr auf www.feuerwehr-brachtal.de/feuerwehr-neuenschmidten

DRK

DRK OV Vogelsberg Birstein - Brachtal

Die Jahresabschlussfeier findet dieses Jahr am 29.12.25 um 19.00 Uhr statt. Alle Fachdienste sind herzlich eingeladen. Wir freuen uns darauf mit Euch gemeinsam den Abend zu verbringen. Wir bitten um Eure **Anmeldung bis zum 12.12.2025** bei den zuständigen Bereitschaftsleiterinnen bzw Bereitschaftsleitern.

Jeden Sonntag zwischen 11.00 Uhr und 12.00 Uhr stehen im DRK Zentrum Birstein Mitglieder für Fragen rund um das DRK zur Verfügung. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Das Jugendrotkreuz Birstein-Brachtal trifft sich jeden Donnerstag von 18.00 Uhr bis 19.30 Uhr im DRK-Zentrum in Birstein. Wer mitmachen möchte, kann jederzeit gerne vorbeikommen.

Die **Bergwacht Birstein-Brachtal** trifft sich donnerstags um 19:30 Uhr zum Bereitschafts- und Übungsabend in der Bergrettungswache Schulstraße 8 in Udenhain. Infos und Anmeldung gerne unter bergwacht@drk-birstein.de oder Tel. 06054 7060120.

Die Dienstabende der Wasserwacht finden wie folgt statt: Das Schwimmtraining ist donnerstags wie folgt: Spessarttherme Bad Soden um 19.45 Uhr.

Bereitschaftsabend Sanitätsdienst: jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat um 19.30 Uhr.

Das DRK Birstein stellt sich vor

Viele Tage tragen besondere Namen, einer davon war der "Tag des Ehrenamts". Er sollte dazu aufrufen, ehrenamtlich der Gemeinschaft zu dienen. So rufen wir am "Weltrotkreuztag" zur Mitarbeit im DRK auf! Wer sind wir? Die Antwort: Menschen in unserer Region die schon sehr lange im DRK Mitglied sind. So besteht die DRK-Bereitschaft in Birstein seit 1931 und hat seit dieser Zeit viele Veränderungen erfahren.

- Neuaufbau nach 1945 und Gründung des JRK (Jugendrotkreuz) unter der Mitwirkung von I.D Prinzessin Sophie von Isenburg (eine Straßenbezeichnung am Sotzbacher Hang erinnert an diese Persönlichkeit).
- Zusammenschluss der, zunächst in männlich und weiblich, getrennten Abteilungen zu einer Bereitschaft sowie fördernder Mitglieder und JRK, sowie die Erweiterung auf die Gemeinde Brachtal unter der Bezeichnung "Ortsverein Vogelsberg Birstein-Brachtal". Steigerung der Aktivenzahl auf über 100.
- Aufbau eines Sanitätszuges für den Luftschutzhilfsdienst, damit verbunden war eine erhebliche Verbesserung der Ausrüstung.
- Bau von Rotkreuz - Häusern in Birstein und Udenhain. Über mehrere Jahre Ergänzung des Rettungsdienstes an Wochenenden und Betreuung der Notdienstzentrale in Brachtal.
- Gründung von neuen Fachdiensten wie der Bergwacht, der Wasserwacht und dem Musik und Show-Corps, um Menschen unterschiedlicher Interessen an das DRK zu binden.
- Mitwirkung in verschiedenen Katastrophenschutzeinheiten.
- unzählige Dienste bei verschiedenen Veranstaltungen.

Alles wurde von ehrenamtlichen Mitgliedern geleistet, alles geschah aus der Überzeugung "Ich will dem Nächsten dienen". In diesem Sinne werben wir für unsere Fachdienste, die in den Ausgaben der "Regionalen" ihre Arbeit vorstellen werden. Falls eine persönliche Information gewünscht wird, besteht dazu die Möglichkeit sonntags von 11.00 bis 12.00 Uhr im DRK-Zentrum in Birstein, Industriestraße 17.

DRK OV Vogelsberg Birstein-Brachtal

Zum Blutspendetermin am 7. November 2025 in Birstein-Unterreichenbach kamen 96 Spenderinnen und Spender, davon 10 Erstspender. Für seine 125. Spende wurde Herr Frank Mattikau aus Bad Soden-Salmünster geehrt. (siehe Bild: Frank Mattikau und Jutta Jahnke, Blutspendebeauftragte).



Weitere Ehrungen gab es für 10. Spende: Steven Achim Becker, Birstein • 25. Spende: Jannik Müller, Birstein. Sie alle bekommen ihre Urkunden und ein Präsent zugeschickt.

Am 20. Oktober 2025 fand in Brachtal-Neuschmidten der Blutspendetermin statt, hier kamen 55 Spenderinnen und Spender, davon 3 Erstspender. Herzlichen Dank an alle, die ihr Blut für Kranke und Verletzte spenden.

TTV Brachtal e.V.

Pokalspiel Jugend Kreisliga: TTV Brachtal - TG Langenselbold 2:4

Da das Jugendtrio in der Verbandsrunde zuletzt tolle Ergebnisse feiern konnte, erhoffte man sich im Viertelfinalspiel der Pokalrunde bedingt durch den Heimvorteil einen Sieg. Doch die Gäste hatten mit ihrem in der Spielrunde bislang noch ungeschlagenen Spitzenspieler eine Bank. So gelangen den Brachtaler Jugendlichen lediglich 2 Einzelerfolge durch Julian Alt und Jarne Steegmann. Trotz der Niederlage war das Erreichen des Viertelfinales ein Erfolg.

Pokalspiel Erwachsene Kreisliga: TTV Brachtal II - TTG Topspin Hanau II 4:2. Auch die Herren der Kreisligamannschaft hatten das Viertelfinale erreicht und mit der TTG Hanau einen schwierigen Gegner zu Gast. Die Brachtaler starteten gut in das Match und konnten durch die Einzelsiege von V. Klein und Th. Glaser mit 2:1 in Führung gehen. In der dann anstehenden Doppelpaarung zeigte sich das neu formierte Brachtaler Doppel V.Klein/C.Reining unerwartet harmonisch und ein super tolles Match, das zum 3:1 führte. Ein weiterer Einzelsieg von V. Klein brachte den Gastgeber den eigentlich nicht erwarteten 4:2 Heimsieg. Damit hat sich das Team für das Halbfinale, das in Turnierform ausgetragen wird, qualifiziert.

Verbandsrunde Erwachsene Bezirksklasse Gr. 11: TTV Brachtal I - TSV 07 Höchst I 4:6. Im Spiel gegen den TSV Höchst stand für das Brachtaler Quartett der ersten Mannschaft das nächste Derby an. Für den TTV punkteten Tim Hanke (2), A. Plaschke (1) und das Doppel A. Plaschke/F. Engel. Mit 4:6 Punkten befindet sich das Team zur Zeit noch im Mittelfeld.

Erwachsene Kreisliga Gr. 1: TTV Brachtal II - TV 1887 Hochstadt I 9:1. Mit dem TV Hochstadt hatte die 2. Herrenmannschaft einen Tabellennachbarn zu Gast. Aufgrund dieser Konstellation erwarteten alle ein ausgeglichenes Match. Doch es kam anders. Das Brachtaler Sextett konnte überraschend alle drei Eingangsdoppel für sich entscheiden und nach 2 Einzelgewinnen im vorderen Paarkreuz gar mit 5:0 in Führung gehen. Im mittleren Paarkreuz setzten sich wiederum die Gastgeber durch und erhöhten auf 7:0. Zwar holten sich die Gäste im hinteren Paarkreuz den Ehrenpunkt, doch änderte das nichts mehr an dem überraschend hohen 9:1 Heimsieg des TTV.

Erwachsene 3. Kreisklasse VR Gr. 2: KSG Unterreichenbach III - TTV Brachtal III 9:6. Die Brachtaler Dritte hatte ein Auswärtsspiel beim Tabellenführer, der KSG Unterreichenbach. Aufgrund personeller Probleme musste man auf Spieler zurückgreifen, die schon Jahre bzw. Jahrzehnte nicht mehr aktiv in der Verbandsrunde gespielt hatten. Abgesehen vom Endergebnis erwies sich das als Glücksgriff. Ralf Semerad, der im Februar 2024 das letzte Mal ein Verbandsspiel bestritt, zeigte, dass er trotz der langen Spielpause nichts verlernt hat. Im vorderen Paarkreuz steuerte er, ebenso wie Helmut Reining, 2 Einzelsiege bei und mit H. Reining zusammen noch einen Zähler im Eingangsdoppel. Den 6. Punkt erspielte Chr. Weigel. Sein Debüt gab Hans-Jürgen Gläser im hinteren Paarkreuz. Nach Jahrzehnten Pause konnte man sehen, dass er früher aktiv gespielt hat. Auch wenn ihm kein Sieg gelang, konnte er doch schon ganz gut mithalten. Mit entsprechendem Training wird er sicher eine Verstärkung für die 3. Herrenmannschaft.

GESUSZEIT
Schneid

WINZERGLÄHWEIN, WAFFELN, GEGRILLTES
BAUMVERKAUF, SKIGONDEL, DEKO EVM.

Winterzauber

06.12. & 07.12. ab 12:00Uhr
Kirchgarten Udenhain

1895
GRÜNDUNG

Bei Stille des Naturerkaufs durch Coronakrise in Udenhain e.V. kommt die Feuerwehr zu Hilfe!

ATLAS
UMZUGSUNTERNEHMEN

Umzüge aller Art | Entrümpelung | Lagerung

☎ 01520 2719312 • info@atlas-mkk.de • www.atlas-mkk.de
📍 Bathwiesenweg 14 | 63633 Birstein

Jetzt bei uns: Lichterglanz
und Advents-Stimmung

Blumen immer
Jung
Floriistik mit Herz

Blumenfachgeschäft
Gärtnerweg 3 • Brachtal-Schlierbach
Tel. 06053/1754
Öffnungszeiten:
Mo, Di, Do, Fr 9-13 Uhr + 15-18 Uhr • Mi + Sa 8-13 Uhr



Rosengarten 10
63633 Birstein
Fon: 06054-900 174
Fax: 06054-900 175
info@auto-gleiss.de
www.auto-gleiss.de

Werkstatt-Service • Karosseriearbeiten
TÜV/AU • Neuwagen • Gebrauchtwagen
Autovermietung • Finanzierung • Leasing




MALERMEISTER – FACHBETRIEB
Inhaber: Olegang Dörmel

Maler- und Tapezierarbeiten - Raum- und Fassadengestaltung - Putzarbeiten

☎ 0163 81 84 781
Parkstraße 2, 63636 Brachtal
✉ info@malermeister-colorium.de
www.malermeister-colorium.de



INGENIEURBÜRO für Bauwesen
Neubau – Umbau – Sanierung

- Bauberatung
- Planung
- Statik
- Bauleitung
- Energieberatung

Dipl.-Ing. VDI
A. KAISER
Am Wischacker 9
63633 Birstein-
Unterreichenbach
eMail: info@kaiser-ing-buero.de

☎ 0 60 54 / 59 31 - 0173 / 32 49 575

WIR BEWERTEN
IHR BESTES STÜCK



KFZ Sachverständigenbüro
H. MATTHÄS

KFZ Sachverständigenbüro Matthäus „Zentrum für Motorschaden“
Oberdorfstraße 17 - 63689 Rebenrod/Milzkirchen
Telefon: 0 60 54 - 90 91 91
E-Mail: info@kfd-sachverstaendigenbuero.com
www.kfd-sachverstaendigenbuero.com

ERSTELLUNG VON GUTACHTEN FÜR:

- Oldtimer
- Motorschäden
- Unfallschäden
- Fahrrad- und Pedelec-Sachverständigen




Deutsches
Rotes
Kreuz

Kreisverband
Gelnhausen-Schlüchtern e.V.

**Häusliche Kranken-
und Altenpflege**

Beratung, Information
Menüservice, Hausnotruf-Dienst
und vieles mehr...

☑ Sie erreichen uns unter:
Telefon 06054.900431 • Mobil 0171.1608529

**Wir sind
für Sie da.**

Ambulanter Pflegedienst
Birstein
Industriestraße 17
63633 Birstein



**Hans Bien Stiftung unterstützt den
Förderverein 700 Jahre Sotzbach e.V.**

Die 1994 gegründete Hans Bien Stiftung aus Birstein unterstützt ausschließlich Projekte in unmittelbarer Heimatnähe. Seit Gründung konnten bisher rund 248 TEUR über die letzten dreißig Jahre an Spenden im Rahmen der satzungsgemäßen Zwecke in der Region ausgeschüttet werden. Nun darf sich der Sotzbacher Förderverein über eine großzügige Spende in Höhe von 5TEUR freuen. Das Gesamtkonzept zur 700 Jahrfeier vom 30.04 bis 03.05.2026 mit Mundartbuch, lebendiger Chronik, historischem Wanderweg, diversen Ausstellungen und vielem mehr hat den Vorstand der Stiftung, rund um Rechtsanwalt Werner Löffler, überzeugt und trifft genau die Themen des Stiftungszwecks zur Erhaltung und Pflege von Kulturwerten, die Heimatpflege und die Heimatkunde. Mit großer Freude und einem herzlichen Dankeschön nahm der Förderverein, vertreten durch die Vorsitzenden Corinna Dietz und Susanne Schüler mit den Beisitzerinnen Ute Dreyer und Tanja Hoche, die Spende durch Marion Grauel und Werner Löffler von der Hans Bien Stiftung am 22.11.2025, in der Alten Schule in Obersotzbach, entgegen.

Kinder- und Jugendfußball Birstein e.V.

Durch großzügige Spenden der Maschinenfabrik Wüstwillenroth (unten) und der Allfinanz Deutsche Vermögensberatung Timo Schleich (rechts) (siehe KW 46 Titelseite) konnte der Förderverein Kinder- und Jugendfußball Birstein e. V. die A-, B-, C- und D-Junioren der JSG Birstein sowie deren Betreuer mit über 100 neuen Trainingsanzügen ausstatten. Vor dem Training der **A-Jugend** wurde das neue Dress an die jungen Männer verteilt, die sich danach auch direkt dem Fotografen stellten.



Bürgerliste Schlierbach

Zur Kommunalwahl am 15.03.2026 möchte die Bürgerliste Schlierbach wieder mit einer unabhängigen Liste für die Wahl des Ortsbeirates antreten. Das Ziel ist es wieder, möglichst viele Personen zusammen zu bekommen, die bereit sind gemeinsam etwas für den Ort zu tun. Am **Montag, 08.12.2025**, findet um 19:30 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Schlierbach die Mitgliederversammlung zur Aufstellung der Liste statt, bei der auch die Reihenfolge der Kandidaten der Bürgerliste festgelegt wird.

Zur Versammlung sind alle interessierten Bürgerinnen und Bürger eingeladen, die für den Ortsbeirat kandidieren möchten. Wer sich an der Gestaltung unseres Ortes beteiligen möchte, kann sich gerne vorab beim Ortsvorsteher Maximilian Kröll unter 0175/6831610 oder maximilian.kroell@gmx.de melden.

Unabhängige Liste Ortsbeirat Birstein

Zur Ortsbeiratswahl am 15. März 2026 wird eine unabhängige Liste von Bewerbern für eine Mitarbeit im Ortsbeirat aufgestellt. **Die Liste wird bei einer Versammlung am 8.12.2025 um 19.00 Uhr im Rot-Kreuz-Zentrum, Industriestraße, aufgestellt und beschlossen.** Interessierte Bürger aus dem Ortsteil Birstein sind eingeladen, an der Versammlung teilzunehmen, sich in die Liste einzutragen und mit abzustimmen. Vor der Abstimmung muss von allen auf der Liste die Zustimmungserklärung und der Antrag auf Bescheinigung der Wählbarkeit unterschrieben vorliegen. Diese Unterlagen können beim Ortsvorsteher Peter Blumöhr telefonisch (06054-900292 oder 0171 7068787) angefordert werden und müssen in der Versammlung vorliegen.

Die Anforderungen zur Einreichung von Wahlvorschlägen kann auch auf der Homepage der Gemeinde nachgelesen werden.

Ortsbeirat Hellstein

Infoveranstaltung und Listenaufstellung zur Kommunalwahl im März 2026. Der Ortsbeirat Hellstein lädt zur Informationsveranstaltung und Listenaufstellung für den Ortsbeirat Brachtal-Hellstein am **3.12.2025 um 19:00 Uhr** in den Thekenraum des Dorfgemeinschaftshaus "Alte Schule" ein. Dort können sich alle interessierte Bürgerinnen und Bürger einfinden und sich über die Aufgaben und die Arbeit des Ortsbeirates interessieren. Gleichfalls ist geplant, die Liste für die Kommunalwahl im März 2026 aufzustellen, sofern sich genügend Interessierte einfinden.

Bürgerliste Spielberg

Zur Kommunalwahl am 15.03.2026 möchte die Bürgerliste Spielberg wieder mit einer unabhängigen Liste für die Wahl des Ortsbeirates antreten. Das Ziel ist es wieder, möglichst viele Personen zusammen zu bekommen, die bereit sind gemeinsam etwas für den Ort zu tun.

Am Montag, 08.12.2025, findet um 19:30 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Spielberg die Mitgliederversammlung zur Aufstellung der Liste statt, bei der auch die Reihenfolge der Kandidaten der Bürgerliste festgelegt wird. Zur Versammlung sind alle interessierten Bürgerinnen und Bürger eingeladen, die für den Ortsbeirat kandidieren möchten.

Wer sich an der Gestaltung unseres Ortes beteiligen möchte, kann sich gerne vorab beim Ortsvorsteher Heiko Wies unter 0151-53977417 oder heikowolfgang.wies@gmail.com melden.

Bürgerliste Neuenschmiten

Einladung zur Erstellung einer Bürgerliste für den Ortsbeirat Neuenschmidten. Für die Kommunalwahl 2026 suchen wir interessierte Bürgerinnen und Bürger, die im eigenen Heimatort politisch aktiv werden und eigene Ideen für Neuenschmidten einbringen wollen. **Termin hierfür ist der 03. Dezember 2025 um 19:30 Uhr in der Mehrzweckhalle Neuenschmidten.** Gestalte mit uns gemeinsam die Zukunft unseres Dorfes!

An diesem Abend soll gemeinsam die parteiunabhängige Bürgerliste erstellt und eine Reihenfolge der Kandidaten festgelegt werden.

Dazu lädt ein der aktuelle Ortsbeirat:

Bernd Henkel · Enrico Detzer · Kai Dosedzal · Julia Emre

Wäscherei & Reinigung

Reutzel

Egerlandstr. 8

63688 Gedern/Ober-Seemen

Tel. 06045/2598



FÜR PRIVAT • GASTRONOMIE • HOTEL

EIN TEIL UNSERER LEISTUNGEN FÜR SIE:

Wäscherei • Reinigung • Mangelservice

Matratzenbezüge • Hemdendienst • Lederreinigung

Seidendecken • Leihischdecken • Federdecken

Woll-, Stepp-, Arbeitskleidung

Lamadecken • Kaschmirdecken • Brautmode

Unsere Öffnungszeiten für Sie: Der lange Montag!

Mo. 8.00–12.30 Uhr und 13.30–18.00 Uhr
Di., Mi., Do. 8.00–12.30 und 14.00–16.00 Uhr
Fr. 8.00 – 12.30 Uhr • Sa. geschlossen
Parken im Hof, keine langen Wege

Ihr Meisterbetrieb für Reinigung und Wäscherei
Preiswert und kompetent in allen Angelegenheiten

*Seefisch &
Delikatessenhandel
Rühl*



Frischfisch, Räucherfisch & Feinkostsalate
finden Sie wieder jeden Mittwoch von 8.30-13.30 h
bei Ihrem REWE-Markt Herzing in Birstein

Ist Ihr Brennholzvorrat schon gesichert?

Wir bieten Ihnen an:

Buchenbrennholz

in den Längen 25 und 33 cm
 ab Werk Alberts oder mit Anlieferung

Fürst von Isenburgische Rentkammer
 Herr Björn Hartig; Tel. 0179 6682 075

07:00 Uhr – 16:00 Uhr

oder: verwaltung@isenburg.de



Wir sagen herzlichen Dank
für die Geschenke, Blumen
und Karten sowie die guten Wünsche
zu unserer
Goldhochzeit.



Margret und
Werner Brücher

Untersotzbach, im November 2025

Die letzte REGIONALE 2025
erscheint am 19.12. - Der Anzeigen-
schluss hierfür ist am MONTAG, 15.12.,
um 12 Uhr, redaktionelle Beiträge werden
berücksichtigt, solange noch Platz ist.



Merry Christmas!

Aktion gültig
bis 31.12.2025

Gutschein**



beim Kauf einer
kompletten
Brille in Ihrer
Sehstärke**
ab 200,-

** Nicht kombinierbar
mit anderen Aktionen.
Keine Barauszahlung möglich!
Pro Brille ist nur 1 Gutschein einlösbar.

Optik May

Inh. Caroline May

MAYsterlich
KONTAKTLINSEN-BRILLEN

63628 Bad Soden-Salmünster
Bad Sodener Str. 11 • Tel. 06056-2566



Besuchen Sie
uns auf
Facebook



Danke

sagen wir allen, die ihm im Leben Freundschaft und
Zuneigung schenkten und sich in den Tagen des
Abschieds in liebevoller Weise mit uns verbunden
fühlten und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise
zum Ausdruck brachten.

Wilhelm Imhof

Deine Ingrid
sowie alle Angehörigen

Birstein, im November 2025

Das Lichtlein brennt

Weil ihre alten Hände zittern,
braucht sie zu allem etwas mehr an Zeit.
Das Altsein hat sie klaglos angenommen,
wie all die Jahre ihrer Einsamkeit.

Manchmal kramt sie in fast vergessenen Bildern
und schaut sich die vergilbten Photos an.
Dann spricht sie leise zu den lächelnden Gesichtern,
besonders zu dem Bild mit ihrem Mann.

Vor ein paar Wochen hat sie Tulpenzwiebeln
ins Erdreich unterm Fliederstrauch gesteckt,
die Rosenstöcke leicht zurück geschnitten
und sorgfältig mit Zweigen zugedeckt.

Bald wird sie nach der roten Kerze suchen
und dafür sorgen, dass sie täglich brennt.
Am Abend wird sie in die Flamme schauen
und leise Lieder hören zum Advent.

Die langen Nächte gehen irgendwann zu Ende.
Die Wärme kommt, so wie es immer war.
Tulpen und Rosen werden wieder blühen
und sie wird dankbar sein für ein geschenktes Jahr.

Fritz Walther

Dem Leben einen würdevollen
Abschied geben ...

Bestattungsinstitut

Schmelz

Strohen / Orschal / Kellern
Wickelmbach und Umgebung

Jederzeit für Sie erreichbar:

Tel.: 06054-6122

Tel.: 06053-1409

Mobil: 0170-4456430

E-Mail: info@bestattungsinstitut-schmelz.de

www.bestattungsinstitut-schmelz.de



Familienanzeigen

IMPRESSUM

Verantwortlich für
Inhalt, Satz + Druck:
Text & Grafik Service
Eva Maria Martin,
63633 Birstein,
Im Erbes 5,
Tel. 06054 / 1318
Fax 06054 / 2975

www.die-regionale.de

E-MAIL:

info@die-regionale.de

Auflage: 5.700 Exemplare

Erscheinungsweise:
wöchentlich freitags.

Redaktionsschluss
dienstags, 17 Uhr!

Anzeigen bitte früher.

Für Druckfehler keine Haftung.

Farbabweichungen aufgrund von
notwendiger Umwandlung von
RGB- in CMYK-Modus sind kein
Grund zur Beanstandung.

Keine Haftung wird übernommen
für die Druckqualität sowie evtl.
Copyright- oder Datenschutz-Ver-
stöße bei vom Kunden gelieferten
Dateien, ebenso für Fehler durch
fehlende Schrifteinbettung in ge-
lieferten PDF-Dateien. Hierfür ist
allein der Kunde verantwortlich.

Für von uns gestaltete Anzeigen
und Texte, die nur zur Veröffent-
lichung in der REGIONALE ver-
wendet werden dürfen, gelten die
ges. Urheberrechte und unsere
AGB, die Sie unserer Homepage
entnehmen können.

Veröffentlichte Texte spiegeln
nicht in jedem Fall die Meinung
der Herausgeberin wieder.

Mit der Übermittlung von Fotos
geben Sie die Genehmigung zur
Veröffentlichung in DIE REGIO-
NALE und auf unserer Homepage
und bestätigen, dass die abgebil-
deten Personen ihr Einverständ-
nis dazu gegeben haben.

Termine für
Drucksachen und
Anzeigenberatung nur
nach telefonischer
Absprache
unter 06054-1318.

*In der Dunkelheit der Trauer leuchten die Sterne der Erinnerung.
Dich leiden sehen, nicht helfen können, das war für uns der größte Schmerz.*



In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem
geliebten Mann, Vater, Schwiegervater, Opa, Bruder und
Schwager

Karlo Woditschka

* 16.11.1955

† 12.11.2025

In stillem Gedenken

Deine Angelika

Melanie, Daniel mit Danja und Melina
und alle Angehörigen

*Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 5. Dezember 2025 um 14.00 Uhr in der Kirche
zu Untersotzbach statt. Von Kranz- und Blumenspenden bitten wir abzusehen.
Nach der Trauerfeier möchten wir im Stillen auseinander gehen.*

*Was Du für uns gewesen, das wissen wir allein.
Hab Dank für Deine Liebe, Du wirst uns unvergessen sein.*



Gertrud Schneider

geb. Gaul

* 21.07.1933

† 10.10.2025

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die mit uns liebevoll Abschied
nahmen und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise
zum Ausdruck brachten.

Besonderen Dank an Pfarrer Dürmeier für die tröstenden
Worte bei der Aussegnung, Pfarrerin Engelkamp
für die würdevolle Gestaltung des Trauergottes-
dienstes, dem Bestattungsinstitut Schmelz für die
einfühlsame Unterstützung, Dr. Piper mit Team für die
ärztliche Betreuung, dem Kalinka Pflage team für die
tägliche fürsorgliche Hilfe und Rebeckas Floristik für
den Grabschmuck.

Im Namen aller Angehörigen
Rosalinde Hofmann

Untersotzbach, im November 2025

NACHRUF

Wir nehmen Abschied von unseren ehemaligen Lehrkräften

Bärbel und Bernd Schäfer

Ihre engagierte und gewissenhafte Arbeit werden wir stets
in guter Erinnerung behalten.

Unser Mitgefühl gilt ihrer Familie.

Die Schulgemeinde der
Haupt- und Realschule Birstein

ImmoHessen Immobilien Maklerverband
 63633 Birstein / Dipl.-Ing. Michael Sieber
 0 66 68 - 919 449 VERMIETUNG
 Mobil: 0 163 - 730 64 74 VERKAUF
 Vorgesemelte Kunden suchen: Ein-/Zweifamilienhäuser, Hofbetriebe etc.
 Wir verkaufen Ihre Immobilie! Ohne Kosten für Sie!

Private Kleinanzeigen

bis 5 Zeilen 10,00 €,
 jede weitere Zeile 0,50 €
 Chiffregebühr: 10,00 €
 Laufzeit: 4 Wochen

Gewerbliche Kleinanzeigen:

Gleicher Preis, Laufzeit
 aber 2 Wochen, Ausweisung
 der Mehrwertsteuer auf der
 Lastschrift möglich!

Anzeigenannahme:

Tel. 06054 / 1318

Fax 06054 / 2975

info@die-regionale.de

Vor der erstmaligen Veröffentlichung wird ein SEPA-Lastschriftmandat benötigt! Dies finden Sie auf unserer Homepage, wir faxen oder mailen es Ihnen auch gerne zu.

Für Kleinanzeigen werden KEINE Rechnungen versandt!

**IMMOBILIEN/
LAND/
WOHNUNGSMARKT**

Birstein: Räumlichkeiten in verschiedenen Größen im evang. Gemeindehaus zu vermieten, besonders geeignet für große oder kleine Gruppen. Anfragen an Tel. 06054-401 oder pfarramt.birstein@ekkw.de

Schlierbach: 2 Zi.-Whg., EG, 67 qm, EBK, Bad, Schl.-Zi, PKW-Stellplatz, überdachte Terrasse, Waldrandlage, KM 650 € plus NK und 2 MM Kautions. Frei ab sofort. Tel. 06053-3817 AB

Birstein-Wüstwillenroth: 2 ZKB 80 m² DG + Wohn-Essbereich, Garage bei Bedarf • Tel. 0170 211 26 77

Spielberg: DG, 58 qm, 2 Zi., Wohnküche mit EBK, Wannenbad, 2 Kaminöfen, Garten, Keller-

Der IVJ-Home Immobilientipp

Der Immobilienmarkt in Deutschland zeigt sich derzeit deutlich abgekühlt. Besonders in den Ballungsgebieten ist ein spürbares Überangebot an Mehrfamilienhäusern entstanden. Viele Objekte stehen länger zum Verkauf, da die Nachfrage seitens institutioneller und privater Investoren merklich zurückgegangen ist. Gleichzeitig gelangen mehr Bestandsimmobilien auf den Markt, wodurch der Konkurrenzdruck unter Verkäufern weiter zunimmt.

Unter diesen Voraussetzungen lässt sich ein Verkauf aktuell vor allem über einen **realistischen und marktgerechten Kaufpreis** erreichen. Käufer achten stärker auf Wirtschaftlichkeit und Potenzial, weshalb überhöhte Preisvorstellungen schnell zu langen Vermarktungszeiten führen. Verkäufer sind daher gut beraten, ihre Preisstrategie an die neuen Marktbedingungen anzupassen, um ernsthafte Interessenten anzusprechen und einen erfolgreichen Verkaufsabschluss zu ermöglichen.

Blieben Sie informiert ...

Ihre Nadja Jockram

IVJ-HOME.COM
 Industriestraße 9-11
 63633 Birstein

garage, evtl. als ganzjährige Ferien- oder Monteurswohnung, 350 € Kaltmiete + 2 MM KT + NK nach Abrechnung, sofort frei • 06054-5179 o. 0178-2123660

2 ZKB mit Einbauküche in Birstein-Bösgesäß: 2-Zimmer-Wohnung, Fliesen, Laminat, mit Einbauküche und Tageslichtbad in ruhigem Ortsteil von Birstein, PKW-Stellplatz vorhanden. Kaltmiete 350 EUR zzgl. 160 EUR NK, 2 MM Kautions, bezugsfrei ab 01.01.2026. Tel. 0175 6660801 ab 17 Uhr. Energieausweis bei Besichtigung.

Hettersroth: DG, 78 qm, 2 Zi., Wohnküche mit EBK, Wannenbad, großer Wohnflur, Balkon,



- Pflasterarbeiten aller Art
- Sämtliche Maurerarbeiten
- Einschalen und Betonieren
- Natursteinarbeiten
- Abbrucharbeiten

ZU VERNÜNFTIGEN PREISEN

MICHAEL DIETZ

Maurer und Betonbauermeister

Weinstraße 24 • 63628 Bad Soden-Salmünster
 Tel. 06056-51 56 • Mobil 0151-1122 1634

Stellplatz, 520 € Warmmiete, 2 MM KT, NK nach Abrechnung, sofort frei • 06054-5179 o. 0178-2123660

GESUCHE

IVJ-Home: Wir suchen dringend für vorgemerzte Kunden Einfamilienhäuser zum Kauf in Birstein/Umgeb. • Angebote bitte an **IVJ-HOME, Büro: 06054-9170445, Web: ivj-home.com**

Suche Baugrundstücke in Birstein, Brachtal und Wächtersbach (auch Abbruchgrundstücke) für vorgemerzte Bauinteressenten. Tel. 0171-35 63 141 oder GK@kreppenhofer.de

Frankfurter Familie mit 1 Teenager sucht in Brachtal ein Einfamilienhaus mit Garten und Platz für ein Wohnmobil, 200-300TSD, Finanzierung ist gesichert. • Angebote bitte an **IVJ-HOME, Büro: 06054-9170445, Web: ivj-home.com 49**

Privater Investor aus Frankfurt sucht ein Mehrfamilienhaus ab 3 Wohneinheiten zum Kauf in Birstein, Brachtal, Grebenhain oder Lauterbach. Angebote bitte an: **IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com**

Junge Familie aus Frankfurt mit 2 schulpflichtigen Kindern sucht ein gemütliches Einfamilienhaus mit Garten, gerne in der Umgebung Birstein, Brachtal oder Grebenhain. Angebote bitte an: **IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com**

Große Familie, bestehend aus drei Generationen, sucht eine Hofreite/Bauernhof mit Scheune, Stallungen und landwirtschaftlichen Flächen zur Eigennutzung, alternativ ein Mehrfamilienhaus mit großem Garten. Angebote bitte an die **IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com**

TIERE

www.retriever-soko.de - auch auf Facebook, einfach abonnieren, wenn Ihnen Tierschutz am Herzen liegt! Auch Pflegestellen gesucht! Auf der Homepage www.retriever-soko.de finden Sie unter der Rubrik „Retriever sucht Mensch“ die Hunde, die in Pflegestellen auf ihr neues Leben vorbereitet wurden und nun ein neues Zuhause suchen.

MÖBEL/ EINRICHTUNG

DER MÖBELDOKTOR: Restaurierung und Aufarbeitung von Möbeln aus Uromas Zeiten • Antikstuhlflechterei • Tel. 06054/6049

LANDWIRTSCHAFT

Ortsteil Birstein: Feldscheune, neuwertig, Glasfaser- + Elektro-Anschlüsse, 6.600 qm Grundstück, super Lage, weitere Bebauung möglich (Pacht oder Erbrecht) • 42 ha Grünland, 8 ha Ackerland • Zupacht möglich: 11 ha Grünland + 24 ha Ackerland • Bei Interesse Name und Telefon unter **Chiffre 461 an die REGIONALE**

PKW/ZWEIRAD/ ZUBEHÖR

PKW-Ankauf mit und ohne TÜV, kostenlose Wertschätzung! Tel. 0176-20478454

Gegenwart

Praxis für Physiotherapie Nicolas Sotke im
Chirurgisch-Orthopäd.-Zentrum
in Wächtersbach sucht

Physiotherapeut (m/w/d)

in Voll- oder Teilzeit
ab sofort oder später.

Wir arbeiten
zu 80% im
30 Minutentakt!

Bewerbungen bitte an:

✉ Nicolas Sotke • Im Ziegelgarten 1 • 63607 Wächtersbach oder an
sotke-physiotherapie@web.de

☎ Tel.: 06053 709867

*Komm in
unser Team!*

Zukunft

Mittel- und langfristig suchen wir eine(n)

Praxisnachfolger(in)

Wenn Sie Interesse haben, oder weitere Informationen wünschen,
kontaktieren Sie gerne Herrn Nicolas Sotke unter **Tel.: 06053 709867**
oder per **email: sotke-physiotherapie@web.de**

STELLENANGEBOTE

Zuverlässige Austräger für Freitag als Urlaubs- und Krankheitsvertretung in allen Ortschaften des Verteilgebietes gesucht (in der Regel dort, wo Sie wohnen). Gelegentlich ist auch die feste Übernahme eines Bezirks möglich. Bei Interesse oder Fragen: Kontakt: DIE REGIONALE, Tel. 06054/1318 oder info@die-regionale.de

Suche Haushaltshilfe für privat Nähe Birstein. Ich freue mich auf Ihre Nachricht: 0177 7356550

Seniorenhilfe Wetterau sucht dringend Haushaltshilfen für Senioren im Raum Birstein, Brachtal, Wächtersbach, auch Freiensteinau und Bad Soden-Salmünster. Bitte bewerben sie sich per Tel. oder Mail: Tel: 06049 - 9525875, 0151-53 53 54 78 oder info@seniorenhilfe-wetterau.de

VERSCHIEDENES

Ich biete an: **Entrümpelungen, Klein- und Seniorenzüge, Haushaltsauflösungen und Transporte** jeder Art zum fairen Preis, auch an Sonn- + Feiertagen. Info + Terminvereinbarung unter Tel. 0173/6621208

Hallo an alle! Ich kaufe gut erhaltene Gegenstände, wie z.B.: Pelze,

Abendbekleidung, Zinn & Porzellan, Taschenuhren & Armbanduhren, Schmuck aller Art, Silberbestecke, Bilder & Gemälde, Nähmaschinen • Faire Preis • Zuverlässige & seriöse Abwicklung • Barzahlung möglich • Telefon: 06053 / 7068203 • Mobil: 0152 / 07779310

Wenn's mal etwas Besonderes sein soll: Wir kochen für Sie und liefern leckere Gerichte für Ihre Feierlichkeit. Maßgeschneidertes Catering von **was.euch.schmeckt.**: Köstliches aus frischen Zutaten, von unseren Ideen inspiriert, nach Ihren Wünschen zubereitet und auf Ihr persönliches Budget abgestimmt. Sprechen Sie mit uns. Wir nehmen uns Zeit für Sie und kümmern uns gerne auch um Dekoration, musikalische Unterhaltung sowie alles Weitere, damit Ihre Feier zu einem rundherum gelungenen Ereignis wird. **Ab sofort: Unser Eventhaus** in Grebenhain für Ihre Feier mit bis zu 25 Sitzplätzen zu vermieten. Übernachtungsmöglichkeiten vorhanden! Terminabstimmung unter Tel. 0178-8218195 oder über www.waseuchschmeckt.de

Alles aus einer Hand: Gartenarbeit • Renovierung • Sanierung • Verputzarbeiten • Fliesenlegen • Entrümpelung • Kleintransporte • Malerarbeiten • Kostenlose Besich-

SCHWARZ WEISS**REINIGUNG**

Mohammad Hasan

Steinweg 3

63633 Birstein

☎ +4960544990728

☎ +4917623932694

✉ m.hasan@s-w-r.eu

Alle Arten von Gebäudereinigungsdiensten
für PRIVAT und GEWERBE:

Unterhaltsreinigung	Fitnessstudios + Hallen
Praxis- + Büroreinigung	Grundreinigung
Pflege- + Seniorenheime	Fenster- + Glasreinigung
Schulen + Kindergärten	Teppichreinigung

Wir freuen uns auf Ihre Anfrage!

tigung! Tel. 0152-59815003

Süße kleine Bärenherz-Bärchen für den guten Zweck zu verkaufen, Stück nur 3 Euro! Anfragen unter Tel. 06053/3613 (Schömer)

ZU VERSCHENKEN

Was Sie verschenken, veröffentlichen wir 2x kostenlos

1 Samsung Fernseher, ca. 6 Jahre alt, 104 cm Diagonale, voll funktionsfähig • Tel. 06054/909481

Wenn Sie eine **Kleinanzeige** aufgeben möchten, füllen Sie bitte vor dem ersten Erscheinen ein **SEPA-Basislastschriftformular** aus.

Dieses finden Sie unter www.die-regionale.de auf unserer Homepage.

Wir schicken es gerne auch per Mail oder Fax zu.

Dieses Formular wird nur **einmalig benötigt**, danach kann alles wieder ganz unkompliziert per Telefon laufen.

Für Kleinanzeigen werden **KEINE RECHNUNGEN** versandt!

Bei gewerblichen Kleinanzeigen wird auf Wunsch gerne die Mehrwertsteuer auf der Lastschrift ausgewiesen.

Für Familienanzeigen, Drucksachen und sonstige Besuche im Redaktionsbüro bitten wir um vorherige Terminvereinbarung unter Tel. 06054-1318, vielen Dank!

KRIEG TRANSPORTE

Stefan Krieg



GESIEBTER MUTTERBODEN, SAND, KIES UND SPLITTE STÄNDIG AUF LAGER

Bad Sodener Str. 4 • 63633 Birstein-Obersotzbach
Tel. 06054-6091 • Mobil: 01716870309

WICHTIGE RUFNUMMERN

Polizei	110
Feuerwehr / Rettungsdienst	112
Krankentransport	06051 / 19222
Krankenhaus Gelnhausen	06051 / 870
Krankenhaus Schlüchtern	06661 / 81-0
Polizeistation Gelnhausen	06051 / 8270
Polizeistation Schlüchtern	06661 / 96100

 **Ärztlicher Bereitschaftsdienst Hessen**
Zentr. ABD-Leitstelle: Tel. 0561/19292
oder Tel. 116 117 • Dienstzeiten Mo, Di, Do, 19:00–23:00 Uhr
 Mi. und Fr. 14:00–23:00 Uhr • Sa, So, Feiertage, Brückentage:
 8:00–23:00 Uhr.
Zahnärztlicher Notdienst für Kreis Gelnhausen:
zu erfragen unter Tel. Nr. 01805/607011.

Bereitschaft der Apotheken immer bis 9 Uhr d.n. Tages

Sa. 29.11.	Apothek e am Rathaus, Gedern, 06045/1811
So. 30.11.	Sprudel-Apothek e, Bad Soden-Salmünster, 06056/1295
Mo. 01.12.	Rathaus Apothek e, Schlüchtern, 06661/96410
Di. 02.12.	Vogelsberg-Apothek e, Brachtal, 06053/9797
Mi. 03.12.	Marien-Apothek e, Biebergemünd, 06050/7337
Do. 04.12.	Triangulum Apothek e, Gelnhausen, Tel. 06051/476160
Fr. 05.12.	easy Apothek e Bad Soden-Salm., 06056/402930
Sa. 06.12.	Apothek e im Globus, Wächtersbach, 06053/70790
So. 07.12.	Apothek e in Grebenhain, Tel. 06644/286
Mo. 08.12.	Apothek e in Grebenhain, Tel. 06644/286

Die Dienstbereitschaft beginnt jeweils um 9.00 Uhr und endet um 9.00 Uhr des folgenden Tages. (mehr s. www.apothekerkammer.de)

Ärzte für Birstein und Brachtal

Ingo **BIRKENBERGER** (Facharzt für Allgemeinmedizin)
 Isenburger Str. 10, 63633 Birstein **Tel. 06054 / 91150**
 Dr. Dietmar **SCHULTHEIS** (Allgemeinmedizin & Palliativmedizin)
Aesthetische Medizin mit Füllern und Muskelhemmung
www.dr-schultheis.de www.Gesundheitszentrum-Birstein.de
 Lauterbacher Str. 5, 63633 Birstein **Tel. 06054 / 900490**
 Dr. Carmen **WERHEIT**, FÄ f. Physikalische u. Rehabilitative Med.,
 Neuschmidter Weg 11, Brachtal-Schlierbach **06053 / 707474**
 Dr. Michael H. **PIPER**, Hausarzt/Internist,
 Birstein, Industriestraße 4, **Tel. 06054/9170730**
 Dipl.-Psych. Stephanie **HILD-STEIMECKE** (Psychologische Psychotherapeutin), Industriestr. 4, 63633 Birstein **Tel. 06054-7839960**
Gemeinschaftspraxis am Lindenplatz, Wächtersbach, **Steffen Georg**
 (Facharzt für Innere Medizin) und **Dr. med. Isabell Rasel** (Fachärztin für Innere Medizin und Diabetologie) **Tel. 06053 - 6243990**

Zahnärzte in Birstein und Brachtal

Dr. med. dent. Josef **BARTA**,
 Anton-Prätorius-Weg 5, 63633 Birstein **Tel. 06054 / 331**
 Mario und Titus **FRIEDRICH**, Odenwaldstr. 1,
 63633 Birstein **Tel. 06054 / 5038**
 Andreas **ZABLOTNI**, Freiherr-vom-Stein-Straße 18,
 63636 Brachtal-Schlierbach **Tel. 06053 / 600 525**

Kranken- und Altenpflege

DRK Amb. Pflegedienst Birstein: Beratung & Information, Häusl. Kranken- u. Altenpflege, Hausnotruf, Zulassung für alle Kassen. Industriestr. 17 • Tel. 06054/900 431 **24 Std. Rufbereitschaft 0171/1608529**
DRK - Menüservice Essen auf Rädern
Ansprechpartner: Frau Roth/Frau Reißig, Tel. 06051/4800 125
KALINKA – Ihr Pflegeteam GmbH (zugelassen für alle Kassen), Hilpertswiese 7, 63633 Birstein-Untersotzbach
 24-Stunden-Service **Tel. 06054/706960**
Ev. Pflegedienste + Ev. Altenhilfezentrum, ambulante Pflege, Tagespflege, Kurzzeitpflege, vollstationäre Pflege, Betreutes Wohnen
 Birstein, Rosengarten 2 • Kostenfreie Beratung unter **Tel. 06054/421**
Joy's Pflege GmbH Brachtal, info@joys-pflege.de **06053-609948**

Hörgeräteakustik

E-A-R-Hörsysteme, Hauptstr. 28, 63633 Birstein **Tel. 06054/900240**

Hebammenpraxis / Familienberatung

R. Guhlke & J. Bode, hebammenpraxis.mainweg@gmx.de, Industriestraße 4, 63633 Birstein **Tel. 0157-53163646 & Tel. 0160-2477064**
SARAH LEIS, Sozialpädagogin, Familienberaterin, Trageberaterin, Familienbegleitung, Eltern-Kind-Kurse, Trageberatung, pädagogische Beratung, Workshops und Fortbildungen. www.sarahleis.de **0151-28737071**

HP Psychotherapie • Psychologische Beratung

ANKE IMHOF, HP/Psychoth., Systemische Einzel-, Paar-, Familien-, Kinder- & Jugendlichenh., Traumath.: Hypnoth., EMI-Th., Tiergestützte Th., Supervision, Coaching, Familien-, Fallaufstellung, Burnout- + Angstther., Weiterbildungssem., Hitzk. **Tel. 06054-9088890 + 0171/1219852**

Krankengymnastik • Ergo- und Sporttherapie

Vision Physio B.-M. BOSSERT (Krankengymnastik, Manuelle Therapie, Lymphdrainage, Massage, Fango, Kopfschmerztherapie, Kieferbehandlung, KG am Gerät, Muskelaufbautraining, PNF, med. Kinesiotaping, Bobath, Atemtherapie, Hausbesuche, alle Kassen), Mitglied beim Medical Network • Taunusstr. 7, 63633 Birstein **Tel. 06054/5540**

Praxis f. Physiotherapie & Homöopathie ANGELA BERNHARDT,
 Sonnenstr. 18, Birstein-ILLNHAUSEN **Tel. 06054/909666**

Chiropraktik, Homöopathie, Blutegel, Irisdiagnose, Akkupunktur, Manuelle Therapie, PNF, MLD, Rehasport, Aquakurse, Pilates ...

Für PRIVATPATIENTEN, SCHMERZ-/AKUTFÄLLE ZEITNAHE TERMINE MÖGLICH!

www.bewegungs-lounge.de, Bra-Schlierbach **Tel. 0175/5792255**

Praxis für Ergotherapie Sabine Rabe **Tel. 06053-6182796**

Praxis f. Physiotherapie Anke Georg, Hofwiesenberg 12, Udenhain. Tel.: 06054-917690. Wir bieten alle von den gesetzlichen und privaten KK zugelassenen physiotherapeutischen Leistungen an.

Praxis f. Physiotherapie Jennifer Bordon, Bobath-Therapeutin für Säuglinge, Kinder und Erwachsene. Zum Matzenborn 2, 63633 Birstein-Hettersroth, Tel. **06054-4578856**. Bei freien Terminen bieten wir zusätzlich an: Krankengymnastik, Manuelle Therapie, Lymphdrainage, Klassische Massage

Ernährungs- und Diätberatung

Heike SCHLUMS (Dipl. oec. troph.), VFED/VDOE-zertifiziert
 Tannenweg 24, 63633 Birstein-Obersotzbach **Tel. 06054 / 5001**

Fußpflege

Orthopädietechnik **HECKROTH**, Riedstraße 7, 63633 Birstein-Fischborn **Tel. 06054 / 1000 oder 1014**

Fachfußpflege/Podologiepraxis Helena Piek (mit Kassenzulassung)
 Termine unter: **Tel. 06056-4995401 oder 0152-31807155**

Nicole Gutzmer (auch Diabetiker) für Termine **Tel. 0176/60816 461**

Andrea Volz, Aderbornstraße 5, 63633 Birstein-Fischborn, auch diabetische Füße **Tel. 06054-914424 oder 0151-52498752**

Podologiepraxis Hilda Duarte (sektoraler Heilpraktiker in Podologie mit Kassenzulassung, kosmetische + medizinische Fußpflege)

• auch Hausbesuche • Fachgebiet eingewachsene Nägel, Rollnägeln, bei Pilzbefall sowie Diabetische Füße • Obergasse 9, 63654 Büdingen • Termine unter **06042-9527874 oder 0157-37551387**

Jutta Oden, mobile Fußpflege **Tel. AB 06054/908341**

Homöopathie • Naturheilpraxis

Werner BLUHM, www.naturheilpraxis-bluhm.de, Raucherentwöhnung, Manuelle Behandl., Hypnoth., Unterreichenb., **06054-9170014**
Regina FISCHER, Heilpraktikerin, Udenhain: Hormonbalance, Schilddrüse, Darm, Ernährung, Erschöpfung | hormondetektivbuero.de | online-Sprechstunde | **Tel. 0151 178 05919**

Liebe Inserenten der Hilfs- und Rettungsseite, wenn Sie im Jahr 2026 Änderungen oder Ergänzungen möchten, teilen Sie uns dies bitte noch dieses Jahr mit.

Auch wenn Sie gerne neu auf dieser Seite vertreten sein möchten, melden Sie sich bitte zeitnah bei uns, vielen Dank!

Therapeutische Hypnose
z.B. bei Ängsten (Schul- oder Führerscheinprüfung usw.)
Info: Tel. 06054 / 91 700 14
www.naturheilpraxis-blum.de



Ev. Pflegedienste
Birstein
Evangelische Altenhilfe
Gesundbrunnen



Unsere Pflegedienste – an Ihrer Seite

- ambulante Alten- u. Krankenpflege
- ambulante Palliativversorgung

06054 8099827 Rosengarten 2a, 63633 Birstein
birstein.gesundbrunnen.org

GARDINEN-DESIGN SCHEURICH



Wir nähen Ihre Ideen!

Gardinen und mehr...

Wir sind Ihr perfekter Partner, wenn es um Fensterdekoration geht!
- Eigenes Nähatelier -

- Alles rund ums Fenster
- Gardinen aller Art
- Sonnenschutz-Anlagen (für den Innenbereich)
- Wäscheservice für Gardinen
- Polsterarbeiten
- Fliegengitter
- Termine nach tel. Vereinbarung

GARDINEN-DESIGN SCHEURICH

Inh. Raumausstatter-Meister Dirk Scheurich

Industriestraße 9-11 • 63633 Birstein • Telefon: 06054-9092851
info@gd-scheurich.de • www.gd-scheurich.de



Bio-Manufaktur für Ayurveda



Die Rosenberg AyurMed GmbH widmet sich der Herstellung und dem Vertrieb hochwertiger Ayurveda-Manufaktur-Produkte in Bio-Qualität. Sie ist die Europäische Akademie für Ayurveda und dem Rosenberg Ayurveda Gesundheits- und Kurzentrum in Birstein angeschlossen, einem lebendigen Campus für ganzheitliche Gesundheit und Bildung. Unsere Motivation: Ayurveda erlebbar machen.

Unser Ayurveda-Shop sucht ab sofort Verstärkung (mind. 25 Std/Woche):

Mitarbeiter (m/w/d) für Kundenservice & Verkauf

Deine neuen Aufgaben

- Du sorgst in unserem Ayurveda-Shop für das besondere Einkaufserlebnis
- Du präsentierst unsere Manufakturprodukte ansprechend und verkaufsfördernd
- Du berätst unsere Kur- und Seminargäste fachgerecht. Das Fachwissen erhältst du im Rahmen deiner Einarbeitung kostenfrei in unserer Ayurveda Akademie
- Du arbeitest selbständig und stellst einen reibungslosen Ablauf in unserem Ayurveda-Shop mit angeschlossenem Kur-/Seminar-Café sicher
- Du übernimmst einfache kaufm. Aufgaben und unterstützt unseren Online-Shop
- Du kümmerst dich um Bestellungen, Kundenanfragen und Lagerhaltung

Dein Profil

- Berufliches und persönliches Interesse für Ayurveda und Gesundheitsthemen
- Erfahrungen im Verkauf oder im Einzelhandel sind von Vorteil. Du verfügst über Freude am Beraten und Verkaufen – sehr gute Deutschkenntnisse erforderlich
- Du kennst dich mit MS Office und kaufmännischen Themen aus
- Eine herzliche und stilichere Kundenkommunikation (mündlich und schriftlich) für unsere gesundheitsbewusste Zielgruppe ist für dich selbstverständlich

Deine Perspektive

- geregelte Arbeitszeiten vorwiegend am Vormittag, gelegentlich am Wochenende
- mittags kostenlose Mitarbeiterverpflegung aus unserer ayurvedischen Bioküche
- Mitarbeiterrabatte auf Fortbildungen an unserer Ayurveda Akademie
- Mitarbeit in dem besonderen Ambiente unseres Ayurveda-Kompetenzzentrums

Wir freuen uns auf deine vollständige Bewerbung mit Gehaltswunsch und möglichem Eintrittstermin – vorzugsweise per E-Mail – an: Rosenberg AyurMed GmbH - Gabi Rüdck - jobs@rosenberg-ayurveda.de Forsthausstr. 6 - 63633 Birstein - Tel. 06054-9131-23

rosenberg-ayurveda.de

Die letzte REGIONALE 2025 erscheint am 19. Dezember! Anzeigenschluss ist Freitag, der 12.12. um 12 Uhr;-)

DC ABFALL LÖSUNGEN

- ♻️ Metall- / Schrottankauf
- ♻️ Containerdienst
- ♻️ Bau- / Gewerbeabfälle
- ♻️ Abrissarbeiten
- ♻️ Haushaltsauflösungen
- ♻️ Entsorgung

www.dcabfall.de

Gedern 06045/950542 • Lauterbach 06641/6460533



REIFSCHNEIDER

63633 Birstein • Reichenbacher Straße 4-6 • Tel. 06054-2249

Öffnungszeiten: Montag – Freitag 6 – 19 Uhr • Samstag 6 – 18 Uhr



**Saustark
Geld gespart!**



Wochenendknüller

nur gültig am Freitag, 28.11.
und Samstag, 29.11.25

**Kartoffel-
würstchen**
rauchfrisch

100 g

nur **1,59 €**

**Meggle
feine Butter**

250 gr. Pack

**35%
billiger**

nur **1,77 €**

**G&G
Kloßteig**

750 gr Pack

**60%
billiger**

nur **0,77 €**

**Span.
Aubergine**

Kl. 1

Stück

**75%
billiger**

nur **0,50 €**

Abgabe in handelsüblichen Mengen solange Vorrat reicht!

täglich frische Ware ♥ große Auswahl regionaler Produkte ♥ einer von hier



Zu den üblichen Grillspezialitäten
Bratwurst, Rindswurst, Currywurst, Pommes
erhalten Sie diese Woche am Samstag
von 10-14 Uhr als Stamm-Menü:

**Gourmet Fleischspieß in
pikanter Soße mit Pommes**